

HIGADO-INTESTINOS-SANGRE

Suprimid el estreñimiento con el AGUA MINERAL NATURAL de

CARABANA

el Purgante laxante natural mas suave

UNA TOMA ANTES DEL DESAYUNO

PUEBLO

Año XV.--Núm. 4.641.--Una peseta. Madrid, jueves 5 de agosto de 1954

GUATEMALA: TERCER "ROUND"

OTRO INTENTO DE SEDICION

DIRIGIDO POR UN EX EMBAJADOR DE ARBENZ
LOS ESTUDIANTES SE MANIFIESTAN CONTRA MONZON
SE PIDEN PODERES DICTATORIALES PARA CASTILLO ARMAS

REDACCION ADMINISTRACION SUSCRIPCIONES VENTA PUBLICIDAD

TELEFONO 25-61-32 CENTRALITA

Apartado de Correos núm. 617

Narváez, 70.--MADRID

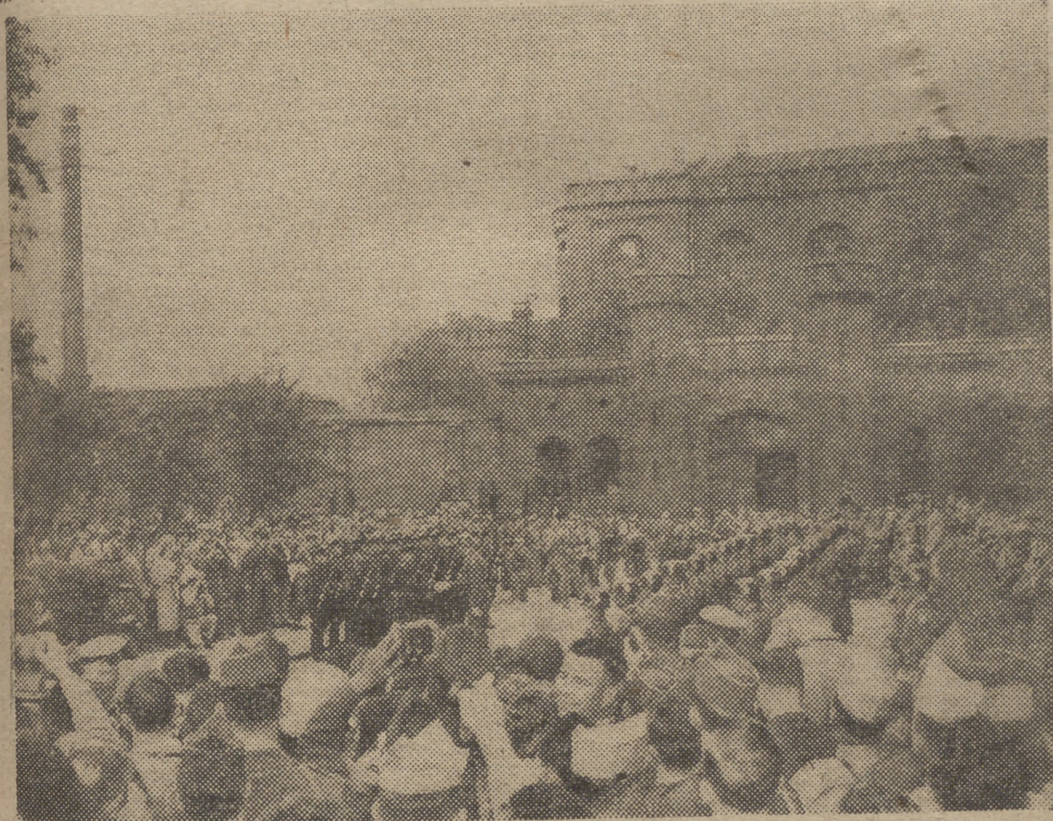
Durante el verano, las suscripciones se servirán puntualmente a aquellos que lo soliciten.

PUEBLO ofrece a sus lectores dos suplementos semanales: FIN DE SEMANA y LUNES.

Precio de este ejemplar: UNA PESETA

Dieciséis páginas

RELEVO DE LA GUARDIA EN SPANDAU



El relevo de la guardia de la berlinesa cárcel de Spandau, donde están encerradas siete personalidades del III Reich condenadas en el proceso de Nuremberg como criminales de guerra, ha llegado a constituir un espectáculo público. El relevo se hace cada cuatro meses y se turnan en él fuerzas rusas y fuerzas norteamericanas. De esta cárcel de Spandau podría decirse que no están en ella todos los que son criminales de guerra, ni son todos los que están. (Foto Cifra.)

Ciento cincuenta millones de libras producirá el petróleo a Persia en los tres primeros años

Pormenores del reciente acuerdo anglopersa, facilitados por el Departamento de Estado norteamericano

WASHINGTON, 5.—Persia conseguirá alrededor de 150 millones de libras esterlinas en ingresos por petróleo durante los tres primeros años de producción, al re-

novarse ésta una vez resuelto el problema.

Las dos partes contratantes han publicado una declaración que en Washington ha sido facilitada por

el Departamento de Estado, al mismo tiempo que en Teherán y quizá en Londres.

La declaración está firmada por el presidente de la Delegación persa, doctor Ali Amiri, y Howard Page, en representación del consorcio del petróleo. En ella se enumeran los detalles del Acuerdo, la mayor parte de los cuales son ya conocidos. La declaración dice que el Acuerdo, después de ser firmado y aprobado por el Sha, restablecerá la afluencia del petróleo persa a los mercados mundiales en "cantidades sustanciales".

La declaración contiene algunos detalles que no eran generalmente conocidos. He aquí un resumen de éstos:

"Se formarán dos compañías para poner en funcionamiento las

GUATEMALA, 5.—La situación no se ha normalizado aún. La multitud se encuentra en la calle, y los estudiantes han declarado una huelga.

Cien mil personas se concentraron ante el Palacio presidencial, para atacar al coronel Monzón, miembro de la Junta militar, a quien los guatemaltecos culpan del movimiento de rebelión que costó veinticinco muertos. Los estudiantes, partidarios de Castillo Armas, han ocupado los edificios de la Universidad y han puesto crepones en señal de duelo por las víctimas del choque entre las fuerzas armadas. Los estudiantes han hecho constar su protesta contra lo que consideran humillación insultante y oprobiosa al "Ejército de liberación", algunos de cuyos miembros han sido detenidos.

Ha habido otro intento sedicioso después de la tregua acordada el lunes. En la base aérea se constituyó una Junta formada por el coronel Adolfo García Montenegro, ex embajador de Arbenz, y el comandante Juan Sosa, comandante de la base. Los aviones de Castillo Armas evolucionaron sobre los cuarteles aeronáuticos y los jefes rebeldes fueron llamados a parlamentar. Cuando llegaron al Palacio presidencial quedaron detenidos, y el intento abortó.

Castillo Armas ha intentado calmar la irritación popular hablando a la multitud y asegurándole que el coronel Monzón era leal al nuevo régimen. También aseguró que sólo se habían disuelto los destacamentos del "Ejército de liberación" que se encontraban adscritos a la capital y que el resto de las fuerzas irregulares habían recibido orden de volver a Chiquimula. (Efe.)

SERAN JUZGADOS LOS RESPONSABLES DE LOS ULTIMOS SUCEOS

GUATEMALA, 5.—El coronel Castillo Armas, presidente de la Junta de Gobierno de Guatemala, ha declarado a los periodistas que tiene el absoluto control de la situación política y militar y que el Ejército es ahora totalmente leal al Poder central. Agregó que los jefes militares de reconocida lealtad han sustituido a los elementos dudosos en todos los establecimientos y centros militares del país. Castillo Armas manifestó asimismo que los jefes militares responsables de los sucesos del lunes último serán juzgados, acusados de la muerte de veinticinco personas y de las heridas que sufren otras setenta, así como de intento de subversión para intentar restaurar el régimen comunista derrocado.

El coronel Castillo Armas ha revelado a los periodistas que el lunes pasado, encontrándose en la ciudad de Antigua, fué informado de los sucesos y entonces anunció su regreso a la capital en avión. Sin embargo, realizó el viaje por tierra y a pie, en forma que mientras sus enemigos le esperaban en el aeropuerto, él entró en la capital sin que nadie lo supiera y pudo planear tranquilamente su programa de acción para terminar con el lamentable encuentro militar. (Efe.)

SE PIDE TODO EL PODER PARA CASTILLO ARMAS

GUATEMALA, 5.—La Cámara de Comercio, la Asociación de Agricultores y otras organizaciones se han unido para pedir a la Junta de Gobierno que ponga todo el Poder en manos del coronel Castillo Armas.

Han sido formuladas peticiones

que tienen virtualmente el carácter de un "ultimatum" para que la Junta adopte un programa de seis puntos, entre los que figuran el castigo severo de los responsables del levantamiento del lunes pasado o se enfrente con una "huelga general, que tendría graves consecuencias para la economía del país". (Efe.)

CONTRA LA AMENAZA COMUNISTA

NUEVA YORK, 5.—El "New

York Times" publica un editorial, en el que dice que constituiría una prueba de buena política y de desprendido patriotismo aplicar a Guatemala las reformas que salvaran al país de la amenaza comunista. La victoria de la revolución acudida por Castillo Armas—dice—fué acogida favorablemente por el secretario de Estado, Foster Dulles, que la considera como un nuevo capítulo lleno de esperanzas de la gran tradición de los Estados americanos. (Efe.)

Nuevos atentados en el Marruecos francés

Una representación de la Justicia jerifiana se asocia a las peticiones de restauración del Sultán

RABAT, 5.—El residente general en el Marruecos francés, La-coste, ha recibido una carta que firman ciento cuatro notarios y funcionarios de la Justicia jerifiana, que se solidarizan con la carta de los ulemas de Fez, que pedía el regreso del Sultán. También han dirigido un telegrama a Mendes-France que expresa el mismo deseo.

En Casablanca varios intentos de manifestación fueron sofocados por la fuerza pública.

En las últimas veinticuatro horas se han señalado los siguientes atentados en el Marruecos francés.

Rabat: Tentativa de incendio de un estanco.

Uxda: Un argelino, dueño de una tienda de comestibles, fué muerto de un disparo de revólver. El agresor huyó.

Marrakech: Una bomba fué arrojada dentro de una tienda de ultramarinos, pero no llegó a estallar. El autor fué detenido.

Safi: Otro estanco fué herido.

Azenmou: Los nacionalistas intentaron incendiar un comercio que se negó a cumplir las consignas de cierre.

En Rabat, los jefes religiosos que dirigen los rezos de los viernes en las mezquitas han visitado al Bajá para comunicarle que, desde ahora, no podrán cumplir su cometido. (Efe.)

Se tienen detalles de los sucesos antisemitas de Petitjean: un millar de marroquíes portadores de retratos de Mohammed V se dirigieron al fondak en que los israelitas almacenan cereales, y sacaron de él a viva fuerza a dos judíos, a los que mataron a golpes de barras de hierro y a la-drillazos. Entre los otros cuatro hebreos asesinados dentro de sus tiendas figuraba un niño de doce años. Los cadáveres fueron arrojados a una hoguera.

Los refuerzos llegaron demasiado tarde, y hubieron de limitarse a practicar unas 200 detenciones. En Fez se declara oficialmente que el número de manifestantes muertos desde el domingo es de 13, pero ha sido imposible determinar el de heridos, que se dice es muy elevado. Los manifestantes colocaron en lo alto de un minarete un retrato de Mohammed V, y la Policía subió a quitarlo. La situación se ha agravado al conocerse la detención del príncipe Muley Abdellam, hermano del Sultán destronado por Francia. Las fuerzas legionarias, desbordadas varias veces por la muchedumbre, emplearon bombas lacrimógenas y finalmente hicieron fuego. Acamparon tropas en las afueras de la ciudad, pues se temen nuevos disturbios. (Efe.)

TROPAS ACUARTELADAS Y POLICIAS CON PISTOLAS AMETRALLADORAS

CASABLANCA, 5.—Ante la efervescencia creada por los sucesos de Fez y Petitjean, las tropas están acuarteladas, y la Policía circula con mosquetones y pistolas ametralladoras.

MANIFESTACIONES EN SALE

RABAT, 5.—En Sale, ciudad próxima a Rabat, se han celebrado manifestaciones, sin que se produjeran incidentes. Han sido establecidas barreras militares para impedir que los manifestantes puedan llevar a cabo una marcha sobre Rabat. (Efe.)

Contra el dolor

TABLETA

OKALFEINA

REGISTRADO INTERNACIONALMENTE

(Termina en página 5.)

Los trastornos intestinales...

tan frecuentes en verano, por el abuso de frutas y bebidas frías. se combaten con las primeras dosis de

ELIXIR ESTOMACAL

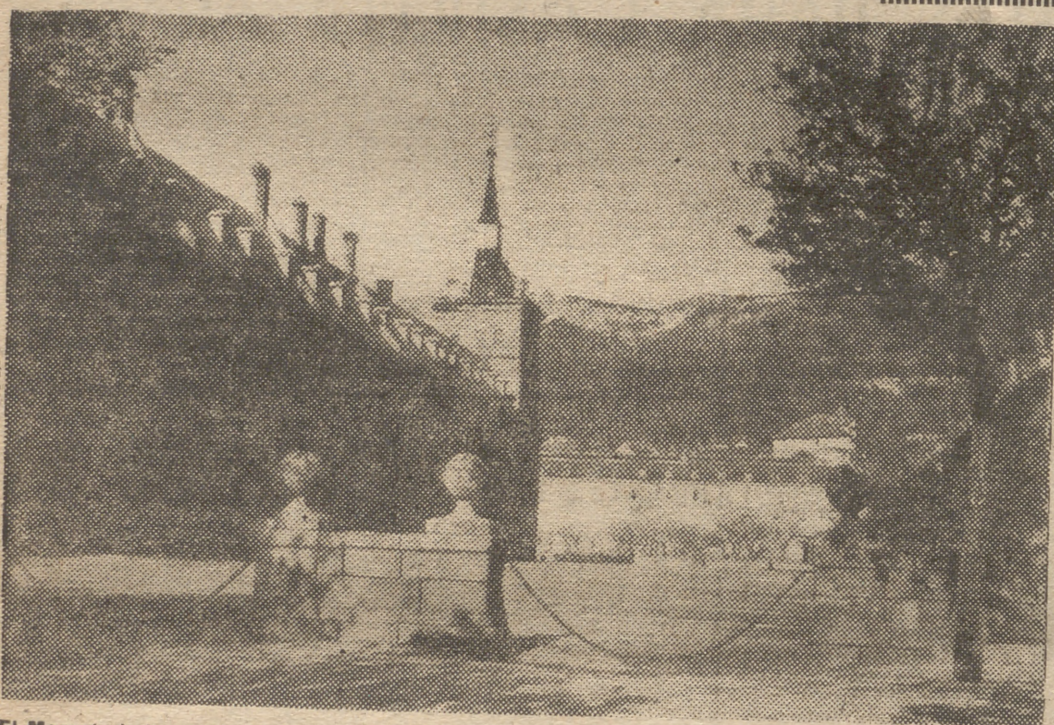
SAIZ DE CARLOS

El Escorial, capital de Madrid durante el estío, vive del turismo y de los veraneantes

CIENTOS DE PERSONAS ENTRAN CADA DIA EN EL MONASTERIO Y DEJAN CERCA DE VEINTE PESETAS CADA UNA POR LA ENTRADA, QUE RECOGE EL PATRIMONIO NACIONAL

A principios de siglo llegó un suizo con escasas pesetas y es hoy el principal magnate hotelero del Real Sitio

18.000 MADRILEÑOS CONSTITUYEN LA COLONIA VERANIEGA DE ESTA VILLA CON PUJOS DE CIUDAD GUARDADA EN ESTUCHE DE ORO



El Monasterio ha revalorizado extraordinariamente a San Lorenzo. Una riada de turistas llega todos los días al Real Sitio

El Escorial es un pueblo—un real sitio con pujos de ciudad, para que no se ofendan los escorialenses—que vive casi exclusivamente del turismo y el veraneo. Hablamos de El Escorial como conjunto urbano y humano, sin acordarnos demasiado del Monasterio, porque sería un tema gastado y archisabido. El edificio portentoso de Felipe II y los tesoros que se guardan dentro ha valorizado hasta el extremo San Lorenzo de El Escorial. Sin estas circunstancias sería un pueblecillo serrano como San Rafael o Las Navas del Marqués.

Pero, en realidad, es la capital de Madrid durante el verano. Ordinariamente tiene una población estable de unos 10.000 habitantes y en los meses de estío asciende hasta cerca de 30.000. Los madrileños se vuelcan en hoteles, pisos y chalets y cientos de niños juegan en la Lonja al atardecer, mientras las niñas hacen punto, dialogan sentadas en los continuos bancos de losas y sonríen a los requiebros de soldados y aspirantes a guardias civiles, pues hay un cuartel de fuerzas contra carros y la Academia de la Guardia Civil.

Están a 50 kilómetros de la capital y a cincuenta minutos de tren. Vivir aquí es como hacerlo en Carabanchel o en Chamartín. Velocidos trenes diarios tienen paradas y muchos fin en la estación, y los hombres de negocios, comerciantes y altos empleados que han dejado las familias junto a los pinares, vienen diariamente por el camino de hierro. Trabajan en Madrid y arriban a la Sierra en el tren de las tres o de las ocho treinta. A esta última hora cuando se respira en El Escorial. La brisa es suave, fresca y diríamos que aterciopelada. Da gusto salir al jardín y que el viento acaricie las mejillas. A cualquier otra hora del día el sol es-

tá exuberante y se dedica a recordarnos con el máximo desdoro.

Al anochecer la juventud veraneante y del pueblo pasea por la calle Floridablanca, repleta de árboles iluminada con tubos fluorescentes. Es un paseo monótono, un ir y venir a través de 200 metros, donde se chicolea a discreción y se exhibe la flor y nata de las mujeres con los sutiles vestidos, la sonrisa en el canto de la boca y el contenido lleno de garbo que atrae miradas y suscita elogiosos comentarios.

Opino que hay que ir bien vestido para pasear por esta calle que parece en poco "engomada". De otra manera uno no podría relacionarse con el fabricante de calcetines o ladrillos, con el importante personaje que es dueño de un café en Madrid y que tienen categoría porque les sirven criadas y disfrut... de coche. Hay que representar más que lo que es uno para entrar en "sociedad". No importa que uno—uno que no es el que escribe—sea catedrático de Filosofía y Letras. Lo importante es que tenga coche y muchachas de servir.

Ya se ha dicho que apenas existe tierra cultivada y que, por tanto, se gravan considerablemente los precios de los productos alimenticios. Las mismas lechugas, que se traen de la villa de El Escorial, un kilómetro más abajo de San Lorenzo, dos villas que casi están unidas y que las separa cierta rivalidad, valen más que en Madrid. También el pescado, las verduras, la fruta...

Salvo una fábrica de parches para neumáticos, no hay industria. Por el contrario, los comercios se multiplican por calles y plazuelas. Los hoteles de viajeros y pensiones se desparraman por cualquier sitio, y así como en los demás meses están vacíos, ahora se llenan por completo.

Este año, sin embargo, hay cierta crisis de veraneantes. La riada de turistas, de tránsito atraídas por el Monasterio es la misma de siempre, de cerca de 1.000 personas diarias que dejan 20 pesetas por persona como tributo por visitar el Monasterio y que queda en las cajas del Patrimonio Nacional; los domingos, el precio por entrada es reducido a la mitad.

Se ven menos veraneantes por las calles, explanadas y bosques de la Herrería. Se observan muchos rótulos anunciando alquiler de pisos y hotelitos. El veranean-

te ha escapado porque la estancia en El Escorial resulta cara o porque se produce una crisis de negocios. Por los tres meses de estío se alquilan pisos amueblados por una cantidad que oscila entre las 6.000 y 9.000 pesetas; los chalets, de 12 a 15.000, y por una cifra escandalosa si el alquiler está en el barrio elegante de Abanto, sede de la "crema".

Por eso, quizás, algunas familias han marchado a otros pueblos de la Sierra, como Robledo, donde el precio de alquiler es inferior. No disfruta de las comodidades de El Escorial, que es una ciudad guardada en estuche de oro, tienen que beber agua de pozo y no de presa, pero se gastan menos dinero.

Por cierto que el problema del agua no está totalmente resuelto también aquí. Existe la presa del Romeral, que pertenece al Patrimonio Nacional, pero el pueblo es grande y a mitad del verano queda casi exangüe. El Ayuntamiento trae agua a través de los valles, pero se ve obligado a imponer algunas restricciones. Al parecer hace años que se está construyendo una presa mucho más grande que la del Romeral; los escorialenses confían en ella y la presa no se termina. Es una lástima que no se activen estos trabajos.

Pero ¿vive todo el mundo del alquiler de pisos y habitaciones y de los bares que expenden licores y comidas a precios normales, de las vitrinas donde se exhiben objetos de artes con referencia al Monasterio y que ha enriquecido a ciertas personas? No. También encontramos obreros de la construcción en sus diversos oficios. Maestros canteros como Nicolás Ventura, que ayudado por sus obreros arrancan piedras de las canteras y la pulimentan; patronos como Antonio Fernández Dobarro, con las manos bien encallecidas, porque es un trabajador más que dirige a los albañiles y levanta casas aquí y allá. Muchos edificios. El Escorial crece vertiginosamente y muy pronto ahogará a la villa y extenderá sus calles entre pinos y arroyuelos. Entonces sólo restará que se construya un funicular que deje al turista en el pico de Abanto, allá arriba, y desde donde se contempla un gran paisaje. Urgen, en efecto, la presencia de un funicular o elevador y estimo que sería un magnífico negocio.

Pero hablemos ahora de los hombres que ganan más dinero. Uno de ellos es don Valentín, propietario de los dos cines. Llegó hace años con pocas pesetas y vio que no había locales cinematográficos; se propuso ser empresario de espectáculos, alquiló un local y levantó otro mucho más grande. Ahora es un señor con automóvil y con dos taquillas por las que entran diariamente un chorreo de billetes.

Otros negociantes de categoría son los propietarios de empresas, como uno que tiene cinco autocares que vuelcan cientos y cientos de viajeros en la calle de Reina Victoria. Tienen la exclusiva del servicio entre la estación y el Real Sitio. Usted se baja de cualquier tren y salvo que quiera subir la cuesta andando, tendrá que entregar 1,60 a los cobradores de la empresa. Sin entender de negocios estimo que éste es el más importante.

O el que capitanea, el hotelero don Eloy Weuthey. Es un suizo que llegó hace más de cuarenta años, según me dicen, sin dinero y vio las posibilidades de explotar el turismo de tránsito. Fundó un hotel en la calle Floridablanca y fué un éxito radical. Hoy la mitad de la citada calle le pertenece y es dueño de hoteles y restaurantes. Además, con su hijo Luis, nacido en El Escorial, es propietario de otro hotel de extralujo con piscina, jardín, terraza, orquesta y cantores. En resumen, un "palace" que compile con otro que hay cerca de la presa y que se llevan a los turistas que pesan medio kilo más, porque es el sobrepeso de los billetes que llevan en la cartera.

Desde luego, don Eloy es un lince. Para eso nació en el país de turismo en gran escala.

JUAN LOSADA

LOS BELLOS OFICIOS

PLATEROS DE SANTIAGO

ARONANZA AURIFERA

La catedral de Santiago de Compostela se llena de imágenes labradas en plata, producción milenaria de los artífices que trabajaron para el santuario del Apóstol en tiempos de los preladados que lo concibieron grande y esplendoroso, dotándolo de obras de arte, principalmente de plata. Compostela había sido uno de los centros más importantes del mundo cristiano por la fama de su santuario, la de sus escuelas artísticas, de las ciencias filosóficas y eclesiásticas, y por el incontestable influjo que ejerciera en el curso de los acontecimientos políticos y sociales durante los primeros siglos de la Edad Media. Entonces la orfebrería compostelana alcanzó brillantez no superada en los más célebres talleres de Europa, exceptuando los de Bizancio; y aun cuando al mediar el siglo XIII comienza la decadencia artística de la gran metrópoli gallega, como las peregrinaciones al sepulcro apostólico se hallaban en todo su auge, pues de todas las partes del mundo concurrían millares de devotos, sosteniéndose pujante aquel arte santuario, que aún supo dar gallardas muestras. Sin embargo, por un fenómeno que no ha estudiado la crítica todavía, la riqueza de los preladados compostelanos y de la Silla, la opulencia de las casas nobles del país y el bienestar de las mismas clases populares se hacía sentir con la edificación de centenares de palacios, casas mayorazquiles, conventos y monasterios, con el lujo del vestido y de la mesa, con la deprecación misma de la plata; y se da el caso curioso de que en el siglo XVIII gasta en toda España y Galicia más millones en arte que se había gastado desde mediados del siglo XVI. Y la escuela de platería compostelana, al recibir la lluvia de oro que sobre ella derramaron los Monroy, los Rajoy y los Altamira, resurge y produce tan primorosas obras, como las del platero madrileño Juan Farquet, que con la protección del prelado don Bartolomé Rajoy, realiza muchas obras para el tesoro de la catedral, aumentado dicho tesoro con las joyas labradas del platero santiagués Jacobo Piedra; el platero Antonio Morales, que labró la urna donde había de ser depositado el cuerpo de Nuestro Señor Apóstol, cuya alhaja pesaba 10.606 onzas, de estilo barroco y buen gusto; le pagaron al artífice por esta urna 243.000 maravedises. Urna, candelero y la mayor parte de este tesoro desapareció durante la estancia de los franceses en Santiago en 1809; la única obra que se conserva de este gran platero es una estatua de Santa Bárbara, de plata sobredorada. Al morir

Morales, le sucedió Francisco Rodríguez, el cual hizo los ángeles del altar de la Soledad, reputados estos ángeles como una de las mejores obras de argentería de este tiempo. Aun están unos ricos lampadarios que labró en Roma el platero francés Baladier, los cuales adornan la capilla mayor de la catedral. Tal era el tamaño de los mismos que para trasportarlos del puerto a Santiago tuvieron que construir unos carros expresamente para ellos. El barroquisimo a lo Luis XV de Baladier causó cierta reacción entre los plateros compostelanos, siendo Claudio Pecul y sus hijos los que imitaron un tanto el arte de aquí; pero no fueron todos, pues el salmantino Figueroa no quiso apartarse del camino que dejara trazado Morales y Angel Piedra, los cuales habían hecho muchos santos y virgenes para diversas iglesias y para las capillas de la catedral. Había intrusismo de artistas extranjeros en Compostela, tal era la fama de Santiago y el derroche de plata que existía para trabajar; entre ellos trabajaban allí José Baulhier, que hizo arcos, conservados en la capilla de las Reliquias; Mr. Martín y Blas Florentini, italianos, como el portugués Souza Correa, que realizaron cálices, bandejas, vajajeras, copones y cruces. Tal era la abundancia de plata que se empleaba en Galicia para hacer unos vasos de uso doméstico muy necesarios. Destacamos una estatua del Apóstol Santiago en traje de peregrino, que tiene en una mano una torrecilla de oro, la cual contiene un diente o muela del santo; en la otra mano empuña un cayado y con el dedo índice señala un tarjetón que tiene sobre el pecho, en el cual relata lo del diente, hace constar el nombre del donante, Godofredo Coquerese, ciudadano de París, y es una de las maravillas labradas por los plateros de Santiago.

CASTRO GIL

La intervención del arte gallego en la conmemoración del Año Santo constituye para los artistas gallegos un allentice y recuerdo imperecedero. Raro es el artista que no haya dedicado un trabajo al Apóstol Santiago. Castro Gil, este artífice del cincel sobre el aguafuerte costumbrista, resurgidor del crisma en color y gran trabajador sin descanso en este bello oficio, dibujó a pluma una estampa de Santiago Apóstol. La teníamos guardada como recuerdo de devoción sacratísima y como símbolo de la efigie sagrada del Santo Apóstol. La estatua de peregrino que acabamos de describir es muy semejante a la trazada por Castro Gil, maestro laureado, que ha conseguido la medalla del Trabajo y que ha honrado a su país con su alta labor artística al frente de la sección del grabado al aguafuerte de la Casa de la Moneda Nacional. Para quien no haya visto esta estatua de plata descrita anteriormente, existente en la catedral compostelana, podrá apreciar en este dibujo, que titula "Quimeras y Santiago", la verdadera efigie del Apóstol vestido de peregrino con su cayado y el tarjetón citado, en cuya composición la fantasía del artista nos hace ver una realidad viva, que nos conmueve por su belleza plástica, digno trabajo que nadie como este maestro puede darnos tan vigoroso y auténtico, al recordar al santo Patrón de Galicia y de España.

Brindemos y rindamos tributo de amor por el Arte, por Galicia y España, para que los artistas españoles continúen conservando su inspiración divina hacia las cosas del espíritu, manifestadas por los bellos oficios renovadores de la cultura hispánica, y que, si las ciencias y la historia patria elevaron al rango universal nuestra condición racial, el arte fué una función milenaria que comenzó enriqueciendo el carácter santuario de nuestro sociedad; de él se valieron los monarcas para conquistar el espíritu de un Nuevo Mundo, después los pueblos hispánicos embellecieron con sus artes menores aborígenes o indígenas sus catedrales y monasterios. He ahí el arte colonial de esos pueblos y razas, inspirado por el arte español, por nuestros artesanos-artistas, que fueron al Ecuador y a Méjico con vidrios, con tallas, con cerámica, con batohojas, estuquistas y canteros, con lienzos de Murillo y tallas de Montañés...

QUILLOT GARRATALA



"Quimeras y Santiago", por Castro-Gil

AGUJA VIAJERA

En Santa Ana (California), un médico ha extraído una aguja en tres centímetros de longitud del pie derecho de Mr. Guy J. Gilbert, que tiene ochenta y tres años de edad.

El señor Gilbert recuerda que se tragó la aguja hace setenta y seis años. Hace seis meses empezó a sentir dolores en el pie.

PUEBLO CULTURA HISPANOARABE

De los elementos que integran la variada y rica personalidad cultural de España, se disciernen esencialmente como el elemento árabe, que en cierto momento de nuestra historia produjo aquí, en tierras españolas, frutos incommensurables de saber y de arte, cuya huella perdura todavía y perdurará siempre en los fastos de la civilización humana. A través de España recibió la Europa medieval una de las aportaciones culturales más relevantes de la Historia, en gran parte obra de propios españoles aquí nacidos, y que trascendieron después a las Universidades cristianas y a los poetas y escritores medievales. Averroes, nacido en Córdoba, dejó hondas huellas de su saber, y en la "Divina comedia", un sabio arabista español demostró elocuente y cuantitativamente cuánto había de fecunda influencia musulmana.

A mayor abundamiento, sin interrupción después de la Reconquista, y con mayor intensidad en los modernos tiempos de nuestra presencia en Marruecos, la amistad de España con los países árabes, sostenida y enaltecida incesantemente en el alto respeto y consideración mutua, demuestra igualmente un recíproco deseo de conocimiento y de curiosidad culturales cada día mayor y más intensamente servido.

Es, por tanto, ineludible la presencia de lo árabe en nuestras actividades culturales y docentes. Ciertamente son muchas y de calidad relevante las manifestaciones concretas de esta actividad cultural, y sin necesidad de citar ninguna, es patente el intercambio y la preocupación por el nexo cultural común,

que revelan tantos y tantos estudios, ensayos, conferencias, cursos, etc., que a diario publican los especialistas, promueven las entidades y suscitamos nuestras relaciones diplomáticas.

Era importante, sin embargo, conseguir que toda esta labor, en gran parte dispersa, recibiese el impulso eficaz de una entidad para resumir y fomentar o coordinar todas las iniciativas y tareas que en pro de la cultura hispanoárabe se producen. El acuerdo de la Junta de Relaciones Culturales del Ministerio de Asuntos Exteriores, adoptado recientemente, de crear un Instituto Hispanoárabe de Cultura, al cual se encomienda la revalorización de los vínculos históricos y culturales que desde siglos unen a España y el mundo árabe, responde justa y oportunamente a aquella necesidad. Las funciones atribuidas a la nueva entidad de favorecer el desarrollo o la creación de institutos consagrados al estudio de las lenguas y culturas hispánica y árabe, crear bibliotecas, fomentar intercambios de personalidades intelectuales, de documentación, promover certámenes, cursos, ediciones, etc., serán la forma práctica de dar realidad a dicha revalorización y contribuirán también a la expansión recíproca de ambas culturas.

No dudamos que la experiencia ya acreditada del Instituto de Cultura Hispánica, en cierto modo muy semejante a la que ahora se crea, servirá de incentivo para que el de Cultura Hispanoárabe alcance muy pronto, en su ámbito particular, frutos imponderables de valiosa significación cultural y trascendencia.

CORRESPONSAL ES DE PUEBLO



EN EL EXTRANJERO

UN LIBRO DE IGOR GUZENKO SOBRE LA VIDA DE GORKI

GUZENKO ES OTRO DE LOS QUE "ELIGIERON LA LIBERTAD"

WASHINGTON. (Crónica de nuestra correspondencia).—Ha interesado mucho en Washington la aparición de la novela escrita por Igor Guzenko con el título "La caída de un titán". El "Titán" es Máximo Gorki, el famoso escritor ruso, a quien Igor Guzenko, en su novela, llama Mikhail Gori.

Tras haber denunciado la esclavitud en que vivía el pueblo ruso bajo los Zares y haber sido uno de los precursores de la Revolución, Gorki pasó largos años en el exilio. Al fin, se decidió a regresar triunfalmente a Rusia en 1935; los comunistas le tributaron grandes honores, pero tras una serie de agasajos, la figura de Máximo Gorki se esfumó y murió de una forma extraña.



LA HISTORIA DE GUZENKO

En 1935, Igor Guzenko, hijo de una maestra de escuela, era un muchacho de dieciséis años que aspiraba ser arquitecto. Estaba ya al gran estilo ruso, con infinitud de personajes y una trama.

En unas declaraciones recientes, Igor Guzenko declaró que el caso de Máximo Gorki le había apasionado desde su juventud, pues nunca creyó sincera su conversión al stalinismo.

Al igual que Gorki, Gori, el protagonista de su novela, regresa a Rusia en 1935 y es recibido con vitores por Stalin, que aparece varias veces en la novela de Guzen-

ko. Beria, a quien llama Beria, y la alta plana del partido comunista.

Stalin quiere que Gori escriba una justificación de la tiranía y el partido comunista encarga a un profesor de historia y a la vez espía de la N. K. V. D. para que le convenza.

Guzenko le pone de nombre Fedor Novikov, que quiere decir "hombre nuevo", y en él retrata al oportunista que se enrola en el partido para medrar. Novikov procedía de una familia burguesa y su primer contacto con la Policía soviética ocurrió cuando él un niño, cuando hubo de identificar el cadáver de su padre.

El martirio de Gori, sometido a la presión psicológica de Novikov, así como los amores de éste con la hija de Gori, Nina, y cómo después de haber destruido en el escritor y en su hija los últimos vestigios de honor y lealtad, el espía ha de matar también su propia conciencia, componen el tema de esta poderosa novela.

Guzenko, hablando desde un "lugar de Ontario", ha comunicado que su próxima novela tratará de la atracción que el mundo occidental ejerce sobre un joven diplomático comunista que debe elegir entre la libertad o la muerte de los seres queridos.

COLOMBIA ante el peligro de la inmigración asiática

Alarma ante el mestizaje cholo-japonés

ES PRECISO FOMENTAR LA CORRIENTE MIGRATORIA DE ESPAÑA, ITALIA, ALEMANIA Y SUECIA

BOGOTÁ. (Crónica del correspondiente de FIEL, Emilio Castro.) En una de las conferencias organizadas por el Comité Católico de Inmigración, que está realizando en Colombia una eficaz tarea, y ha traído ya algunas decenas de familias desplazadas de los países del centro de Europa, ha pronunciado una interesante conferencia el profesor Bejarano, quien se mostró partidario de la inmigración, pero de una inmigración seleccionada.

"La Inmigración asiática es un peligro para Colombia", dijo el profesor Bejarano, que explicó que puede llegar a crear serios problemas de carácter racial e internacional similares a los de las minorías europeas, que han sido causa de numerosos conflictos y guerras. Algo semejante a los sudetes estuvo a punto de producirse en el Brasil con las densas masas de inmigrantes japoneses y alemanes durante la segunda guerra mundial. El Brasil había llegado a tolerar en algunas regiones que los inmigrantes designaran a sus autoridades locales, publicaran periódicos en su lengua original y tuvieran escuelas y cultos religiosos propios. "Afortunadamente, la participación de nuestro continente en esa guerra abrió los ojos e hizo que el Brasil rectificara totalmente su política de inmigración y que fijara determinadas prohibiciones para los inmigrantes."

Colombia no se muestra favorable a una inmigración procedente del continente amarillo, y ya en 1930 se escucharon muchas opiniones en contra de la llegada de familias japonesas. En aquella época la Academia Nacional de Medicina mostró su disconformidad con esta inmigración por razones biológicas, psicológicas y raciales, entre las que no faltaba un informe sobre la opinión de que los japoneses habían contribuido a extender en los Estados Unidos enfermedades que les son peculiares, como la chistosomiasis y la clonorquisis.

El profesor Bejarano mencionó los estudios realizados por el profesor Paz Soldán en el Perú, que confirman que la inmigración asiática comienza ya a alarmar a sociólogos y etnólogos, y está produciendo un espantoso tipo "híbrido" resultado de la mezcla del "cholo" nativo con el japonés.

Se refirió después a los decretos dictados por el actual Gobierno del Presidente Rojas Pinilla, que ha transformado y ampliado grandemente el Instituto de Colonización e Inmigración, y dijo que Colombia debía tender al fomento de una corriente migratoria que proceda principalmente de España, Italia, Finlandia, Suecia y Alemania. De España hizo un elogio de la raza vasca y, en general, de todo el tipo peninsular, tan arraigado y con tantas raíces en el país. De Italia opinó que no había otro pueblo que pudiera compararse en alegría y euforia en toda Europa, y de Finlandia destacó las virtudes heroicas y el espíritu de trabajo de sus habitantes.

PANORAMA INTERNACIONAL

¿OPTARA FRANCIA POR LA AUSTRERIDAD?

UNA vez más, el señor Mendes-France se ha salido con la suya. La carta blanca que recibió de la Asamblea Nacional para ventilar expeditivamente los problemas más apremiantes de la política exterior francesa—guerra de Indochina y violencia permanente en el norte de África—le ha sido concedida también ahora en el terreno económico por la casi intratable Comisión de Hacienda. Debemos añadir que el terreno económico es el específico de Mendes-France, y no la política internacional, en el que no tiene la experiencia de hombres como Robert Schuman o el mismo Georges Bidault.

Es de suponer que el programa económico que presentará Mendes-France a la Asamblea Nacional será el mismo que expuso hace más de un año en un discurso de investidura, en el que no obtuvo, como se recordará, los votos necesarios. Ese programa económico era de una extraordinaria dureza, e implicaba dos cosas fundamentales: una drástica reforma del anticuado sistema tributario francés y una enérgica reducción de gastos. Mendes-France, en este último punto, es de la escuela de los sir Stafford Cripps y de los Oliveira Salazar, para quienes lo primero es un presupuesto equilibrado merced a un implacable régimen de austeridad.

En una célebre carta que el presidente del Banco de Francia, Baumgartner, escribió a Edgar Faure, poco antes de que éste presentase su dimisión como presidente del Consejo de Ministros, se decía textualmente: "En Francia, tanto el Estado como los ciudadanos, viven por encima de sus medios." Es verdad. Es tan verdad esto en el terreno puramente económico como era verdad antes de la llegada de Mendes-France al Poder,

que Francia vivía una política internacional por encima de sus posibilidades. En cierto modo existe un estrecho paralelismo entre estas dos situaciones, y el actual presidente del Consejo ha propuesto el mismo remedio, basado en su ya famoso principio de la política de opciones, que podríamos resumir así: "Puesto que no podemos hacer varias cosas al mismo tiempo, hagamos una de ellas todo lo mejor que podamos." Francia era tan incapaz de terminar con la guerra de Indochina y con la sedición permanente en el norte de África como de levantar su postrada economía sin hacer los sacrificios necesarios, comenzando por la austeridad, por limitarse a gastar el dinero que tiene y no el que no tiene, y que si lo tuvo fué gracias a la generosidad norteamericana. Los franceses se negaron a apretarse el cinturón, como hicieron los ingleses, y los resultados están a la vista.

Digamos de paso que todos los ministros franceses—Pleven, Faure, Marie, Pinay, etcétera—que insinuaron la necesidad de reformar el sistema tributario francés y de imponer una política de austeridad acabaron por caer estrepitosamente en el Palacio Borbón. Nos sorprendería mucho que el señor Mendes-France no corriese la misma suerte... En todo el mundo se tiene la impresión de que Mendes-France es el hombre que Francia necesitaba para esta ocasión, y el mismo pueblo francés está convencido de ello, pero el sistema político francés de la IV República no permite "hombres providenciales"—éste ha sido la tragedia del general De Gaulle, que siempre se creyó un hombre providencial—, y a nadie sorprendería lo más mínimo que cualquier día de estos terminase su fulgurante carrera en el cepo de cualquier votación "guillotina".

GUZENKO CAMBIA EL CURSO DE LA HISTORIA

El "New York Times" dice ahora que la defección de Guzenko cambió el curso de la historia. Posiblemente es cierto ya que despertó la América del Norte a los peligros de la conspiración comunista.

Hoy en los Estados Unidos el Congreso acaba de votar una ley, privando de la ciudadanía americana a los comunistas. Les son negados también los derechos pasivos. Esto prueba hasta qué punto se halla este país alerta frente a la amenaza del comunismo interior.

LA DECADA ROJA

En el año 1945, cuando Igor Guzenko apareció en la Policía Montada de Otawa pidiendo protección para él y su familia, este país vivía aún en los estertores de la llamada "década roja" 1935-1945.

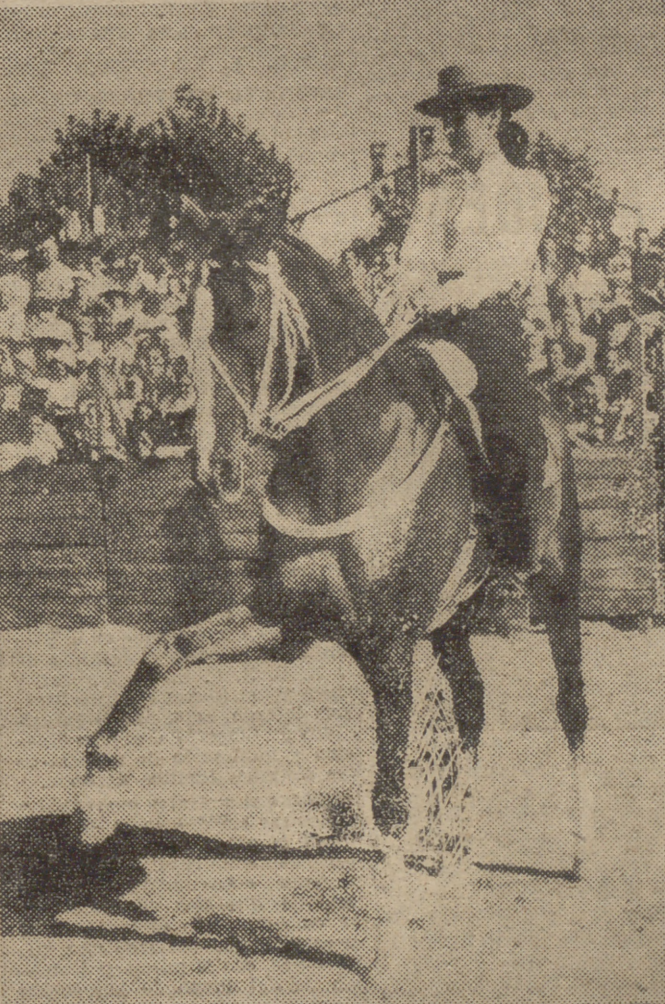
Guzenko pasó una verdadera odisea, pues quería devolverlo con su familia a los rusos, hasta que, al fin, logró la protección anhelada y, desde el año 1945, vive en la angustia de saber que sus antiguos camaradas pueden matarle.

Guzenko ha escrito esta gigantesca novela durante cuatro años, cuatro largos años, en los cuales cambió varias veces de nombre y de residencia. Sus hijos desconocen su identidad.

Que un hombre viviendo bajo esta amenaza y esta angustia constante y desconociendo el oficio de escritor haya podido escribir "La caída de un titán", demuestra que Igor Guzenko es una persona de gran categoría intelectual.

"Porque además—dice el crítico del "New York Times"—no ha escrito una autobiografía, lo cual está al alcance de un "amateur" bien dotado, sino una gran nove-

Picasso y olé...



Mademoiselle Pierrette le Bordieu no hace circo, sino que torrea. Claro, que, para que ustedes comprendan la cosa, debemos aclarar que este incruento alarde taurístico se llevó a cabo en la "corrida Picasso", nada menos. El hombre que mayor tanto por ciento ha sabido obtener de la geometría, el auténtico descubridor del triángulo como elemento rentable, ha organizado, en Vallauris, su pueblo adoptivo, una corrida sin muerte ni banderillas: una corrida blanca, sin drama y sin belleza. Quizá este extraordinario matabarista de la vanidad colectiva—poseer el amor al arte—haya sentido, muy en lo propio que con el amor al arte—haya sentido, muy en lo hondo, un cierto rubor ibérico ante la pantomima. Pero, en compensación, su propaganda se ha enriquecido con el lópicco, «râiment charnants», del torero que no mata y del torito que no muere. Esto, nada entre los toriles, viene a ser la "corrida Picasso", a la que, juzgando por la apostiva del caballo que cabalga Pierrette, mejor pudiéramos llamar la "corrida Picasso". Porque el asunto, a fin de cuentas, es correr... y ganar. A fin de cuentas... corrientes

Las provincias en PUEBLO

VOZ Y ECO DE ASTURIAS

VA A SER LEVANTADA LA NUEVA CASA SINDICAL

Será un edificio digno del rango de la población y de los productores

OVIEDO. (Crónica de nuestro corresponsal.)

Las realizaciones sindicales son el tema constante de actualidad en Asturias, sobre todo en estos días en que se producen con una continuidad, una machaconería pudiéramos decir, que tiene desconcertados a los eternos campeones de la esteril murmuración.

Fras la entrada en servicio de la magnífica Residencia Familiar de Perfora, de la que ya habló PUEBLO a su debido tiempo, vino la noticia jubilosa de la aprobación, por el delegado nacional, del aval de un crédito de treinta y tres millones de pesetas para la industria pesquera asturiana. Y cuando todavía se está manifestando la gran satisfacción que ello ha producido a nuestras gentes de mar, el delegado provincial de Sindicatos, al retorno de uno de sus viajes a Madrid, nos comunica:

—Ya es un hecho la Casa Sindical de Oviedo. Ocho millones de pesetas han sido aprobados para su edificación.

Firmada la escritura de compra de los terrenos necesarios, emplazados en el mejor sitio de la ciudad, es un hecho, en efecto, esta vieja aspiración de la Organización Sindical asturiana. Un hecho que se materializará rápidamente, porque las obras comenzarán en breve y seguirán después al ritmo que reclama la impaciencia determinada por la necesidad de dotar a los servicios sindicales — hoy diseminados y en términos generales mal dotados — de las instalaciones dignas que su importancia cada vez mayor exige.

Con un chaflán de 38,30 metros a la plaza originada por la confluencia de la avenida de Galicia y la calle de Santa Susana, exentas sus cuatro fachadas de servidumbre de medianería, mirando la principal al Parque de San Francisco, corazón de Oviedo, se alzará el nuevo edificio, que, por su emplazamiento, puede construirse sin limitación de altura, circunstancia ésta que ha permitido proyectar en grande sobre una superficie relativamente reducida.

El proyecto, redactado por el

arquitecto de la Obra Sindical del Hogar prevé un cuerpo central, como eje de la composición, con catorce plantas de altura total, flanqueando el basamento, dos alas o cuerpos laterales, que acompañan al central hasta la cuarta planta. Se ha pretendido lograr un edificio de línea sencilla, funcional y práctico, de agradable aspecto y con un máximo de iluminación en todas sus dependencias para que el trabajo en ellas resulte cómodo y grato.

Debido a la orientación norte de su fachada principal, en ésta se disponen las escaleras, ascensores, servicios sanitarios y sala de visitas, reservando la parte posterior, que mira al mediodía, a las dependencias de trabajo. Las cuatro primeras plantas alojarán la Delegación Provincial, Secretaría, Vicesecretaría, Administración, Asesoría Jurídica y viviendas para el delegado y el conserje, reservando el cuerpo central, en toda su altura, para la totalidad de los Sindicatos.

Las comunicaciones verticales se aseguran por dos amplios ascensores, con velocidad de un metro por segundo y capacidad para ocho personas cada uno. Entre ambos se desarrolla la escalera principal.

Por último, cada dos plantas, en el cuerpo central, se ha dispuesto una sala de juntas, con capacidad para veinte personas, aparte de las que existirán en las plantas inferiores y entre las que figura la del delegado, capaz para cincuenta asistentes. Independientemente de las salas de visita, los despachos de los mandos tendrán la suficiente amplitud para contener, además de las mesas de trabajo, unos tresillos que sirvan para recibir a los trabajadores y conversar con ellos, en una mayor intimidad.

A grandes rasgos, éste es el proyecto. La nueva Casa Sindical de Oviedo será digna del rango de la población y contribuirá poderosamente a embellecerla en una de sus zonas más despejadas y de mayor movimiento. Pero por encima de este aspecto urbano, está el de dar a la Organización, tan varia en contenido, el continente que requiere.

ZARAGOZA

FIRMA DE ESCRITURAS DE CESION Y COMPRA DE TERRENOS PARA VIVIENDAS

ZARAGOZA. (De nuestro servicio informativo.)—En el despacho del alcalde se han firmado varias escrituras públicas, mediante las cuales se formalizan cesiones y acuerdos para la realización de las resoluciones adoptadas por el recientemente constituido Patronato Sindical Provincial de la Vivienda y el Ayuntamiento de Zaragoza.

Quedaron suscritos los instrumentos públicos siguientes:

Cesión de 13.583,62 metros cuadrados de terreno que el Ayuntamiento entrega a la Organización Sindical para construir en el barrio de Oliver un grupo de 288 viviendas, que se denominará "General Urrutia"; compraventa de terrenos efectuada por la Organización Sindical para construcción de 256 viviendas en el mismo barrio, grupo que se denominará "Arzobispo Doménech". El Ayuntamiento subvenciona esta adquisición con el precio total de los terrenos.

Compraventa de terrenos efectuada por la Organización Sindical para construir un grupo de 400 viviendas, denominado "José Antonio Girón", subvencionando también el Ayuntamiento la adquisición. Estas viviendas se construirán en el Camino de las Fuentes.

Y, por último, compraventa de terrenos que la Organización Sindical efectúa para construir un grupo de 96 viviendas, denominado "Coronel Rey", en el barrio de Casetas.

Asistieron al acto, por la Organización Sindical, el delegado provincial de Sindicatos y otras jerarquías, y por el Ayuntamiento, el alcalde, acompañado de otras representaciones municipales.

El delegado provincial de Sindicatos expresó a la autoridad municipal la satisfacción que experimentaba por las facilidades y magnífico espíritu que había encontrado en el Ayuntamiento, y manifestó también su agradecimiento a quienes habían vendido los terrenos en condiciones asequibles para que se pueda desarrollar la magnífica obra del Patronato de la Vivienda.

VALLADOLID

SE REUNEN LAS SECCIONES SOCIAL Y ECONOMICA DEL SINDICATO DE TRANSPORTES

VALLADOLID. (De nuestro corresponsal.)—Se han celebrado en la Casa Sindical "Onésimo Redondo" dos importantes reuniones del Sindicato de Transportes, las cuales fueron presididas por el jefe nacional del mismo, con el fin de ponerse en contacto por medio de la Organización Sindical y a través de sus Secciones Social y económica.

Primeramente se reunió con el Pleno de la Sección Social, presidiendo la reunión en compañía del delegado sindical provincial, de los vicesecretarios de Ordenación Social y Económica y del jefe provincial de este Sindicato.

En la reunión, que se desarrolló con un marcado interés y entusiasmo, se trataron importantes puntos y problemas relacionados con las actividades llevadas a cabo por los productores de todas las clases encuadrados en el Sindicato, tales como el Estatuto de la R. E. N. F. E., su reforma y vigencia, el Reglamento de Régimen Interno, actuación de los Jurados de Empresa desde su creación y unificación de criterio de los distintos Jurados de Zona.

En las abundantes preguntas y consultas habidas en el desarrollo de la citada jerarquía señaladamente la citada jerarquía nacional, como igualmente en la reunión, que, una vez terminada la celebrada con el Pleno de la Sección Social del Sindicato, tuvo lugar, con la misma presidencia, la del Pleno de la Sección Económica, y en la cual se trataron, entre otros importantes asuntos, los siguientes:

Canon de coincidencia con el ferrocarril, separación de las Direcciones de Ferrocarriles y la de Transportes por Carretera, adjudicación de vehículos, competencia de los tractores, recursos contra sanciones, rebajas de precios de carburantes, ruedas y disminución de impuestos, simplificación de documentación de vehículos.

Finalizada esta interesante reunión, el delegado provincial y el jefe nacional del Sindicato hicieron una visita de cortesía al gobernador civil de esta provincia.

ROMERIA AL PICO VELETA



Alpujarreñas y esquiladores han transportado a una imagen de las Virgenes de las Nieves hasta el pico Veleta, donde después se celebró en su honor la tradicional misa ante más de cuatro mil personas, para las que no fué un obstáculo la penosa ascensión. (Foto, Cifra Gráfica.)

ALAVA

IX CURSO DE LA UNIVERSIDAD DE VALLADOLID EN VITORIA

VITORIA, 3.—Durante los días 11 al 28 del presente mes de agosto se celebrará el IX Curso de la Universidad de Valladolid en Vitoria, con la cooperación de la Diputación Foral de Alava. El consejo de los Cursos estará formado por el rector de la Universidad de Valladolid, el gobernador civil de Alava, el presidente de la Diputación Foral de Alava, el alcalde de Vitoria, el doctor don Angel de Apráiz, catedrático de Historia del Arte y decano de la Facultad de Filosofía y Letras de Valladolid, y el doctor don Alejandro Herrero Rubio, catedrático de Derecho Internacional de la Universidad de Valladolid, que será el director de los cursos.

En la Cátedra Doctor James Brown Scott, de Estudios Internacionales, intervendrán don Mariano Aguilar Navarro, catedrático de Derecho Internacional de la Universidad de Sevilla; don César G. F. Gastañón, profesor de la Facultad de Ciencias Políticas y secretario del Instituto Francisco de Vitoria; don Lamberto Echevarría, vicedirector del Instituto San Raimundo de Peñafort, del Consejo Superior de Investigaciones Científicas y profesor de la Universidad Pontificia de Salamanca; don Luis García Arias, catedrático de Derecho Internacional de la Universidad de Zaragoza; don Alejandro Herrero Rubio, catedrático de Derecho Internacional de la Universidad de Valladolid y director de los cursos; doctor Josef L. Hünz, profesor de Derecho Internacional de la Universidad de Toledo (Ohio); don Luis Martín Ballester, catedrático de la Universidad de Zaragoza y gobernador civil de Alava; don Adolfo Mijangos de la Muela, catedrático de la Universidad de Valencia; don Juan del Rosal Fernández, catedrático de Derecho Penal y vicerrector de la Universidad de Valladolid, y doctor María Seerni, profesor de Derecho Internacional de la Universidad de Génova.

En estudios de Medicina pronunciará ocho conferencias el doctor don José Carrera Picó, y nueve, el doctor don Antonio Villalón. Estas conferencias serán acompañadas de demostraciones prácticas y exámenes de preparaciones histopatológicas por el doctor don Santos Luengo, y prácticas de hemoterapia y transfusiones por el doctor don Fernando Gómez.

El doctor don Angel Apráiz y Buesa, catedrático de Historia del Arte y decano de la Facultad de Filosofía y Letras de Valladolid, pronunciará una conferencia en la Cátedra de Estudios Alaveses sobre "Aspectos estéticos de la devoción a la Virgen Blanca, Patrona de Vitoria".

Bajo la dirección de don Antonio Mafueco Franco, jefe del Archivo Provincial de Alava, se cursarán estudios de Lengua y Literatura españolas. Las explicaciones de Lengua española estarán a cargo de don Ignacio Sáenz de San Pedro, profesor del Instituto de Vitoria, y las de Literatura, a cargo de doña Carmen Esther López de Araya, profesora del Instituto de Vitoria, y de la señorita María Josefa Ochoa González de Echavarrí, profesora y secretaria del Instituto Laboral de Llodio (Alava).

Las sesiones y conferencias se

desarrollarán en la Casa de Alava. Las solicitudes de inscripción en los cursos, que es gratuita, se dirigirán al "Director de los Cursos en Vitoria de la Universidad de Valladolid".

Los cursillistas realizarán diversas excursiones. (Cifra.)

MURCIA

REUNION DEL GRUPO DE INDUSTRIAS DEL ESPARTO

MURCIA. (De nuestro servicio informativo.)—En relación con los problemas que en la actualidad tiene planteados la industria espartera, se ha celebrado una Asamblea en la C. N. S., presidida por el jefe provincial del Sindicato Textil, habiéndose adoptado conclusiones, entre las que figuran la cesación de la función interventora del Servicio del Esparto, solicitar de los Departamentos ministeriales oportunos la adopción de una política que fomente el consumo de manufacturas de esparto y la adopción de una política de importaciones de todos aquellos productos a que el esparto sustituye, que tienda a limitarla a lo estrictamente preciso, como asimismo la adopción de una política de desgravación, que permita al esparto luchar con ventaja frente a las materias extranjeras de importación, de que es sustituido. Por último, poner en conocimiento de las autoridades y organismos provinciales y de los Departamentos y Organismos ministeriales correspondientes que el Sindicato Provincial Textil de Murcia es adquirente para su reparto entre todos los Sindicatos Locales de la provincia y, a su vez, entre los empresarios, de acuerdo con sus elementos reales y legalizados de trabajo, de la totalidad de la cosecha de espartos textiles de la provincia de Murela, al ritmo que se vayan recolectando.

También figura en las conclusiones estudiar la conveniencia de crear el adecuado dispositivo sindical, de carácter interprovincial, para las provincias de Albacete, Granada, Almería y Murcia, encaminado a lograr con la mayor eficacia la defensa y representación de los intereses industriales de la economía espartera.

Terminada la Asamblea, se celebró una entrevista con las jerarquías provinciales de la Organización Sindical, siendo entregadas las conclusiones al delegado provincial de Sindicatos, a fin de que puedan ser estudiadas conjuntamente con las formuladas por los cosecheros y propietarios de montes espartales de la provincia.

VIZCAYA

CENTRAL LECHERA

BILBAO, 4.—En la Cooperativa de Productores de Leche de Vizcaya se han inscrito 800 ganaderos, que, sin ser la totalidad de los que existen en la provincia, constituyen un buen lote, que surtirán a la capital de más de 50.000 litros diarios, traídos de los puntos productores para ser envasados en Bilbao en una gran central lechera. El presupuesto total de los terrenos y de las instalaciones de dicho centro se eleva a 22 millones de pesetas; pero en los trabajos que se llevarán a cabo hasta poner en marcha la central se invertirán 17 millones, y los otros cinco serán destinados a proseguir la obra en una segunda etapa. (Cifra.)

CASTELLON

NUEVO CABILDO

CASTELLON. (De nuestro servicio informativo.)—En el salón de juntas de la Cámara Oficial Sindical Agraria ha tomado posesión el nuevo cabildo, presidiendo el acto el delegado provincial de Sindicatos.

Preside la nueva corporación don Benjamín Fabrega i Martín. También quedó constituida la Comisión Permanente.

En la primera sesión se han tratado problemas relacionados con el Crédito Agrícola, Colonización y la actual campaña cerealista, y se dió cuenta de las conclusiones elevadas a Su Excelencia el Jefe del Estado con motivo de la reunión que celebraron en Madrid todos los presidentes de Cámaras Oficiales Sindicales Agrarias de España.

Por último, una vez nombradas las comisiones de trabajo y trazado el plan a seguir, se levantó la sesión.

NOTICIAS DE OBRAS PUBLICAS

El Ministerio de Obras Públicas ha solicitado la conformidad del Ministerio del Aire para la aprobación del proyecto de "Variante de la carretera de Córdoba a Tarragona por Cuenca", redactado de acuerdo con la Base Aérea Pinebaica, cuyo presupuesto total de contrata es de pesetas 10.644.713,86.

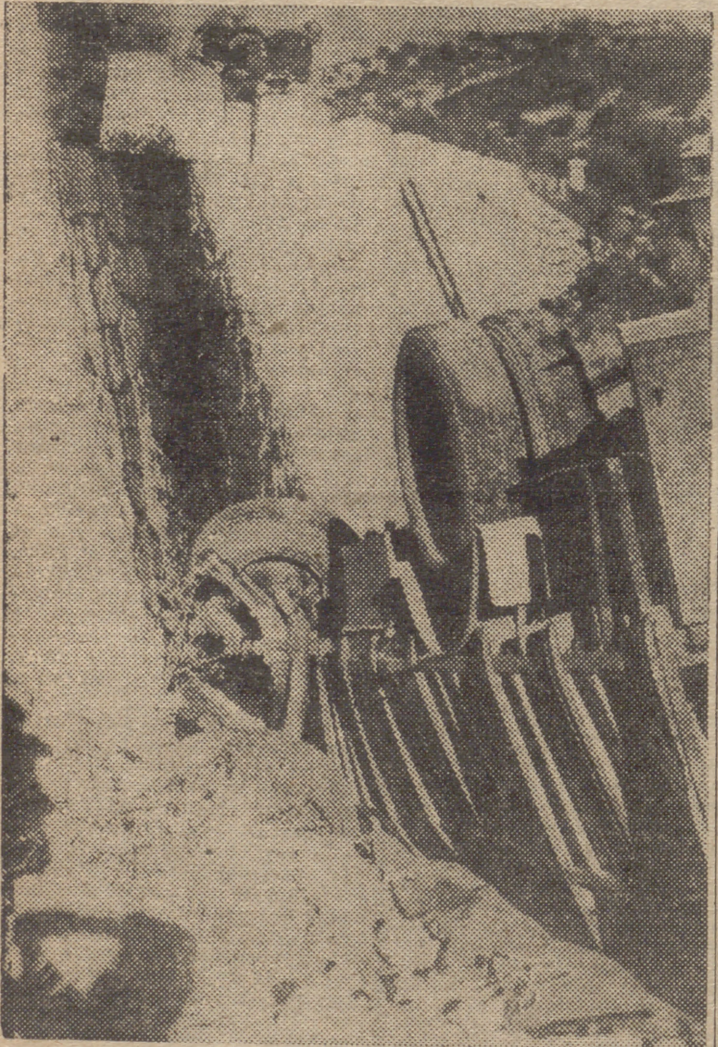
OVIEDO

De conformidad con la Intervención General, ha propuesto la Dirección General de Carreteras y Caminos Vecinales la aprobación del primer proyecto reformado del C. N. de Ribadesella a Luarca, Seco de Ribadesella a Caneiro, kilómetros 86,700 al 87,150. Empedrado concertado sobre la base de hormigón, por un presupuesto total de contrata de 582.190,67 pesetas, que produce un adicional de 36.078,56 pesetas, con relación al presupuesto primitivo aprobado de 546.112,12 pesetas.

GERONA

Se ha propuesto la anulación de la O. M. de 5 de enero de 1949, que aprobó el proyecto de aduquino. La aprobación del nuevo proyecto de mejora de pavimentación con adoquino sobre el cemento de hormigón correspondiente a la travesía de La Bisbal, kilómetros 18,363 al 18,500 de la carretera de San Feliu de Guixols a Palamós a La Bisbal por Calonge, por su presupuesto total de administración de 114.108,78 pesetas, de las cuales el Ayuntamiento de La Bisbal aportará el 50 por 100, o sea 57.054,39 pesetas. Se autoriza a la Dirección General de Carreteras y Caminos Vecinales para tramitar el crédito correspondiente al Estado para adjudicar las obras y para ordenar el libramiento en firme de tipo de contratación.

ESPECTACULAR ACCIDENTE



En las inmediaciones de Tortosa, un camión con matrícula M-107.981, que conducía un cargamento de arroz a Barcelona, se precipitó por un terraplén. En el accidente murió el conductor, y su ayudante quedó gravísimamente herido. (Foto Cifra.)

DE NUEVO EL PETROLEO PERSA EN EL MERCADO MUNDIAL

Ha sido concertado un acuerdo entre Teherán y un consorcio occidental

Cinco compañías norteamericanas figuran en el antiguo monopolio inglés

Persia indemnizará a la Anglo-Iranian

420 millones de dólares percibirá Persia por sus pozos

(Viene de primera página.)

instalaciones de los campos petrolíferos y las refinerías.

La Compañía Nacional de Petróleo Persa continuará explotando el campo petrolífero de Naft-I-Shah y la refinería de Kermanshah para producir parte de las propias necesidades de la nación y continuará manejando la distribución de los productos del petróleo en Persia.

La producción de petróleo crudo en Persia será aumentada progresivamente, poniendo el total de las exportaciones en bruto y productos en un mínimo de 80 millones de metros cúbicos (78 millones de toneladas y 500 millones de barriles) para el primer período de tres años.

En adición se producirán unos cinco millones de metros cúbicos para el consumo interno. A partir del tercer año será la política del consorcio de compañías continuar tomando las cantidades de petróleo en bruto que reflejan razonablemente la tendencia de la oferta y la demanda para el petróleo en bruto del Oriente Medio, asegurando condiciones favorables de explotación y económicas en Persia.

El funcionamiento en amplia escala de la refinería de Abadán será reanudado tan rápidamente como sea posible.

Las dos Compañías serán organizadas por el Consorcio y llevarán a cabo las operaciones en Persia dentro de una zona especificada. Una de las Compañías se ocupará primordialmente de la explotación y producción; la otra, del refinado.

Las Compañías estarán inscritas en Persia y tendrán su dirección y cuartel general operativo en esta nación.

Serán formadas de acuerdo con las leyes del país. Habrá siete directores de cada Compañía, dos de los cuales serán nombrados por Persia y cinco por el Consorcio.

En una declaración separada, Page, presidente del grupo que representa al Consorcio, manifiesta que saldrá para Londres con el fin de tomar parte en las conversaciones entre las diferentes Compañías del grupo. Estas Compañías deben concluir ahora un acuerdo separado entre ellas mismas para cubrir su participación.

Al referirse al Acuerdo elaborado en Teherán, Page rindió un homenaje al representante persa, Amini, a quien calificó de "negociador inflexible, brillante y capacitado". "El y sus colegas—dijo—han estrujado hasta el máximo los beneficios para Persia en todos los conceptos. Han jugado limpio en todo momento y hemos mantenido buen humor, incluso en los momentos más difíciles". (Efe.)

TEHERAN, 5.—Persia y las potencias occidentales anuncian oficialmente un acuerdo por veinticinco años que pone de nuevo al petróleo persa en el mercado mundial, por primera vez en tres años, y salva el más peligroso obstáculo que se había producido en el Oriente Medio. El acuerdo ha sido concertado entre Persia y un consorcio petrolífero occidental. Constituye el segundo acuerdo importante de Oriente Medio que se registra en una semana. El primero fué el de la zona de Suez.

Cinco compañías petrolíferas norteamericanas entran ahora en los yacimientos que en tiempos fueron monopolio inglés. Figuran entre las ocho que han formado el citado consorcio que ha negociado el final de la disputa iniciada cuando Persia procedió a la nacionalización de la industria petrolífera hace tres años y forzó a la Anglo-Iranian Oil Company a evacuar el país. El importante acuerdo ha sido

anunciado en Teherán por el ministro persa de Hacienda, Ali Amini, y el norteamericano Howard Page, representante del consorcio petrolífero occidental de ocho compañías.

Al mismo tiempo ha sido anunciado un acuerdo acerca de la indemnización que Persia pagará a la Anglo-Iranian Oil Company, por las pérdidas que ha sufrido la Compañía por la nacionalización persa de los yacimientos, y sobre las condiciones para hacer volver a Persia al seno de la zona de la libra esterlina.

Los principales puntos del Acuerdo son:

1. Una Compañía formada por el Consorcio hará funcionar los ricos yacimientos y explorará la existencia de otros nuevos.

2. Una segunda Compañía, formada por el Consorcio, hará funcionar la gran refinería de Abadán, que de nuevo se convertirá en la mayor productora de petróleo de Oriente, después de tres años de inactividad.

3. Persia, que tiene escasez de divisas, recibirá un ingreso calculado en 420 millones de dólares (150 millones de libras esterlinas) del petróleo en los tres primeros años completos de funcionamiento, después de un período inicial de puesta en marcha de tres meses, para normalizar la gigantesca industria de nuevo.

4. El Consorcio venderá en el extranjero el petróleo de Persia.

5. El Acuerdo será válido durante veinticinco años. Estipula que podrá realizarse tres prórrogas por cinco años cada una.

6. Persia pagará a la Anglo-Iranian 64 millones de dólares (25 millones de libras esterlinas) de indemnización en diez años, a contar desde 1957.

7. La Compañía Petrolífera Nacional Persa, que se hizo cargo de la industria nacionalizada, seguirá utilizando el yacimiento petrolífero de Naft-I-Shah y las pequeñas refinerías de Kermanshah para atender parte de las necesidades propias del país en petróleo, y se encargará de toda la distribución interior, mientras que el Consorcio atenderá los mercados externos mundiales.

WASHINGTON, 5.—El secretario norteamericano de Estado, Foster Dulles, y el embajador australiano, Sir Percy Spender, discutieron ayer el establecimiento de un programa para la creación de la propuesta Organización del Tratado del Sudeste Asiático (SEATO).

Después de conversar con Dulles en el Departamento de Estado Spencer dijo a los periodistas que no le correspondía a él decir cuándo se celebraría la Conferencia para discutir el Tratado. Explicó que "estamos tratando de determinar el tiempo y horario de las discusiones". Los diplomáticos esperan que la Conferencia se celebre en la primera semana de septiembre, en Baguio, la capital veraniega de Filipinas. Las naciones que asistirán con seguridad a la Conferencia son: Estados Unidos, Australia, Gran Bretaña, Francia, Nueva Zelanda, Tailandia y Filipinas.

La demora en establecer fecha y lugar ha sido originada por las discusiones de Inglaterra con Birmania, India, Pakistán, Ceilán e Indonesia sobre el planteamiento del Tratado. (Efe.)

queñas refinerías de Kermanshah para atender parte de las necesidades propias del país en petróleo, y se encargará de toda la distribución interior, mientras que el Consorcio atenderá los mercados externos mundiales.

8. La Anglo-Iranian tendrá una participación del 40 por 100 en el consorcio y la Royal Dutch Shell Company, en parte de propiedad británica, tendrá otro 14 por 100.

Las otras compañías del consorcio son las norteamericanas Standard Oil Co. de California; Sacony Vacuum Oil Co., la Texas Co. y la Gulf Oil Corporation. Todas juntas deberán tener una participación del 40 por 100. La Compagnie Française des Pétroles, francesa, tendrá el 6 por 100 restante.

Se tardará unos dos meses en dar forma legal, firme y ratificación al Acuerdo por parte de Persia, con la aprobación del Shah. La gran refinería de Abadán comenzará a funcionar tan pronto como sea posible. (Efe.)

En Méjico se pide la reanudación de relaciones con España

MEJICO, 5.—La opinión sigue apasionadamente la campaña que desarrolla el periódico "Zócalo", abogando por la reanudación de relaciones diplomáticas con España. En la serie de artículos dedicados a este respecto, el periódico afirma que el Gobierno mejicano siente la "necesidad" de restablecer esas relaciones, "con lo que se corregiría un error". Esto —dice también— sería "un acto de justicia" y un "hecho honroso".

El periódico, que presenta sus artículos con gran alarde tipográfico, dice que "como venoso subterráneo existen las manifestaciones mutuas de simpatía y amistad entre España y Méjico, la vigencia de los textos de "estrategia" del general Franco en nuestro Colegio Militar y el anhelo siempre presente para que se haga esa reparación. "El día en que cese el absurdo de la situación actual será de gran alegría para Méjico, para España y para el todo el mundo hispánico." (Efe.)

El número del teléfono de PUEBLO: 25 61 32

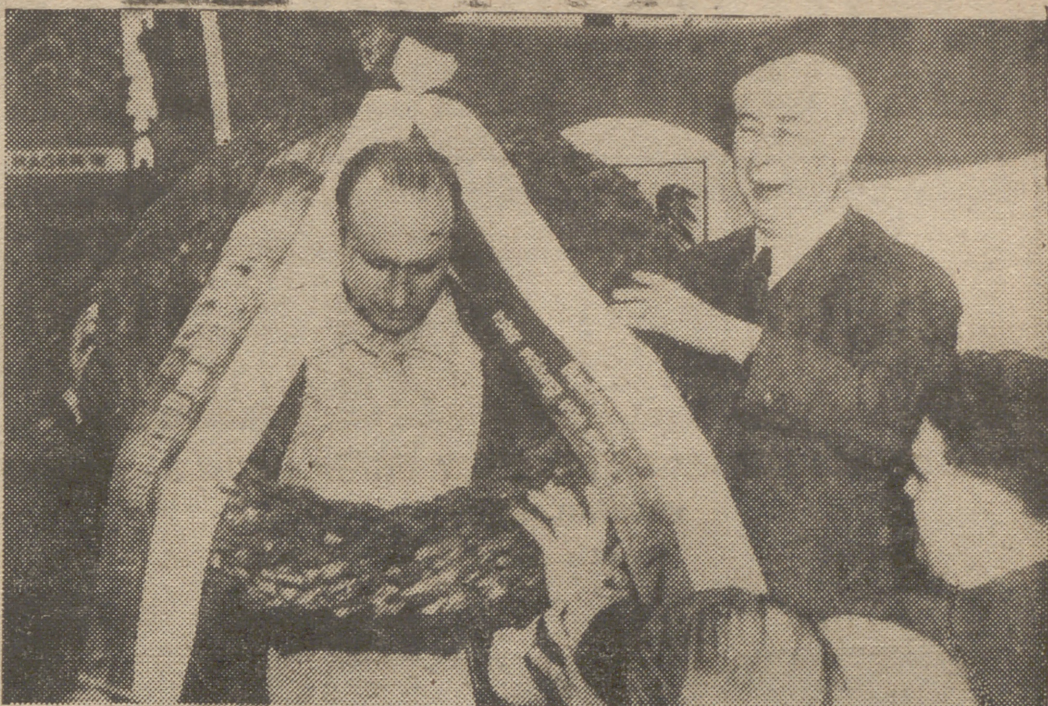
Indonesia no quiere participar en la defensa del sudeste asiático

YAKARTA, 5.—El ministro de Asuntos Exteriores ha celebrado conversaciones separadas con los embajadores de Inglaterra, Francia y Estados Unidos en Indonesia.

Aunque no se ha revelado lo tratado en estas conferencias, se cree que se refirieron a la propuesta norteamericana de alianza defensiva del sudeste asiático, en la que los observadores estiman que se negará a entrar Indonesia. (Efe.)

EDITORIAL DEL "NEW YORK TIMES" NUEVA YORK, 5.—El programa económico internacional de Estados Unidos ha alcanzado una etapa crítica, según manifiesta el "New York Times" en un editorial.

LAUREL AL VENCEDOR



El Presidente de la República Federal Alemana, Theodor Heuss, impone al piloto argentino Juan Manuel Fangio la clásica corona de laurel de los vencedores, después de su victoria en el Gran Premio Automovilista de Europa. (Foto Cifra.)

LA ZONA DE SUEZ SERA ENTREGADA A ENTIDADES CIVILES

Misión británica a Egipto para estudiar la transmisión

LONDRES, 5.—El Ministerio de la Guerra anuncia que una Misión civil saldrá en fecha próxima para la zona del Canal de Suez con el fin de preparar los detalles de la entrega de la base a entidades civiles.

"Durante las últimas semanas —dice el anuncio—, el Gobierno británico ha consultado con la Federación de Industrias Británicas acerca de los problemas prácticos y de organización que surgirán si la base del Canal de Suez tuviese que ser conservada por empresas civiles británicas. La Federación ha consultado a su vez con destacadas personalidades de las industrias más afectadas, entre ellas la industria de motores y los contratistas de obras públicas.

"Ahora, que se ha llegado a acuerdos en principio, se ha tomado la decisión de constituir una Misión civil de estudio, que saldrá pronto para la base del Canal. Los miembros de la Misión examinarán y calcularán las necesidades. Investigarán la capacidad de mano de obra local y estudiarán las disposiciones más convenientes para el bienestar del personal civil británico que pueda ser enviado por las empresas a la base. Cuando regrese la Misión, a finales de agosto, se celebrarán nuevas consultas."

DECLARACION DE LA COMPAÑIA PETROLIFERA

LONDRES, 5.—La Compañía petrolífera angloegipcia ha puesto en circulación una declaración para los accionistas en relación con las negociaciones con el Gobierno egipcio. En ella expone que el acuerdo de precios ha sido firmado, y que el acuerdo sobre el arriendo de Ras Matarma está listo para su firma. Las condiciones de las licencias de explotación están todavía en estudio. (Efe.)

EL EMBAJADOR DE ISRAEL CONFERENCIA CON FOSTER DULLES

WASHINGTON, 5.—El embajador de Israel, Eban, ha conferenciado con el secretario de Estado, John Foster Dulles, durante una hora, acerca de la cuestión de Suez. Reveló después que aún se celebrarán más conversaciones sobre el asunto. Indicó que éste ha exigido más tiempo del que se esperaba, pues se había creído que la reunión de hoy sería la final. Las conversaciones se iniciaron la semana pasada con el subsecretario de Estado, Henry A. Byroade. (Efe.)

LOS INGLESES ESTAN AGUJEREANDO SU PROPIA CESTA

Chipre es uno más entre sus rotos peligrosos

LONDRES, 5.—El "Daily Mail" publica un editorial acerca de Chipre, en el que dice, entre otras cosas:

"Evidentemente, ha de hacerse un gran esfuerzo para aplacar la agitación de Chipre y encontrar a su pueblo a mitad de camino. La mayoría de los habitantes quieren volver a Grecia. Decimos, y con razón, que la isla debe seguir bajo soberanía británica. ¿No es posible encontrar una fórmula de compromiso que satisfaga las dos aspiraciones? ¿No podríamos proponer, por ejemplo, que los chipriotas fuesen, a la vez, ciudadanos británicos y griegos? Dentro de la infinita variedad de la práctica constitucional británica, seguramente que podría encontrarse lugar para semejante solución.

No debemos iniciar un nuevo capítulo en medio de una población descontenta y desafecta. Ni Chipre ni Grecia quieren reunirse con nosotros sobre esta cuestión, si se puede hallar alguna salida. Es preciso encontrarla.

Ahora que perdemos Suez, tenemos que poner punto final a todo este disparate político de Chipre. No podemos tener agujeros en la cesta en la que ponemos tantos huevos. Corremos el peligro de destruir la misma cesta. ¿Es que queremos enajenarnos la enemistad de Grecia, nuestra asociada de la O.T.A.N., cuya ayuda puede ser tan grande en los días siguientes a Suez? ¿Creemos que puede desaparecer un problema político tapando la boca a todos? ¿Es que acogemos con gusto la perspectiva de ser acusados ante las Naciones Unidas de crímenes contra la Libertad?" (Efe.)

"La ayuda al exterior está llamada a cambiar de carácter—dice—; es cada vez menos un asunto de contribución económica directa, puesto que se centra ahora en la formación de una fuerza militar defensiva." Manifiesta también que se ha operado un cambio en el sentido de que Extremo Oriente "merece más atención que Europa en relación con 1953". (Efe.)

Todos los sábados publica PUEBLO "FIN DE SEMANA" Página para la mujer

Franco centra cada vez más la atención de Estados Unidos

NUEVA YORK, 4.—"Franco adquiere más importancia en los planes de Estados Unidos", es el título de una información de la revista "U. S. News & World Report". "El Generalísimo Francisco Franco de España—dice la revista—está centrando cada vez más la atención de los Estados Unidos. Muchísimas preguntas están surgiendo acerca de la seguridad de las bases norteamericanas en las zonas francesas de África del Norte. Ahora se muestra más interés por España, donde el régimen político es más estable." (Efe.)

MENDES-FRANCE CONTESTA A BIDAULT

NO HUBO ALTERACION EN EL TEXTO DEL ARMISTICIO INDOCHINO SOMETIDO A LA ASAMBLEA

PARIS, 5.—El primer ministro francés, Pierre Mendes-France, ha contestado a los cargos formulados contra él por el ex ministro de Asuntos Exteriores Georges Bidault en el sentido de que la Asamblea Nacional había aprobado el alto el fuego en Indochina sobre la base de un texto alterado.

En respuesta directa a Bidault, el jefe del Gobierno dice que una frase de la declaración de alto el fuego que prohibía al Vietnam entrar en ninguna alianza militar fué incluida correctamente en el informe taquígráfico durante el debate sobre Indochina en la Asamblea Nacional. Añade que es cierto que la Agencia de noticias France-Press había enviado un despacho omitiendo parte de la frase en cuestión del artículo quinto, pero señala asimismo que la Prensa francesa había utilizado una corrección enviada a última hora por dicha Agencia informativa. (Efe.)

LAS CONVERSACIONES FRANCO-INDIAS

PARIS, 5.—Se han reanudado las conversaciones franco-indias acerca del futuro de las colonias francesas en el territorio de la India. Han estado interrumpidas por espacio de varias semanas. De fuente bien informada se declaró que es posible que de estas conversaciones salgan resultados positivos en un futuro muy próximo. (Efe.)

Rhee, en Chicago

CHICAGO, 5.—Procedente de Nueva York ha llegado a esta ciudad el Presidente de la República surcoreana, Syngman Rhee. El alcalde de Chicago le dió la bienvenida, mientras un numeroso grupo de coreanos, cantando el himno nacional y agitando banderas, vitorearon al Presidente de Corea del Sur. (Efe.)

ENSEÑANZAS POPULARES

NUEVO CURSO PRACTICO DE INGLES

LECCION
26

Por J. L. DUMONTIER-BEROULET Y PHILIP BROWN - Prohibida la reproducción - Una exclusiva de PUEBLO

VOCABULARIO

INGLES	PRONUNCIACION	ESPAÑOL
To bring (1)	tu brɪŋ	traer
To bring up (1)	tu brɪŋ U	traer arriba, subir
At once	At uŋs	en seguida
Lift	lɪft	ascensor
Key	ki	llave
Maid (2)	mɛɪd	camarera, doncella
Towel	'təuEl	toalla
Certainly (3)	sɜrtɪnlɪ	por cierto, desde luego
Clean (4)	kli:n	limpio
Unclean (4)	ʊn'kli:n	sucio
Nicely (3)	náslɪ	agradablemente
To furnish (9)	tu 'fɜnɪʃ	amueblar
Brass (5)	brás	cobre
Bed (5)	bed	cama
To wash	tu uóCH	lavar
Wash-stand	uóCH-stEnd	lavabo
Comfortable	'kɜmfEtEbl	confortable
Conveniences (h)	ken'vɪnɛnsE	excusado
Noisy (7)	nóslɪ	ruidoso
Bath	báz	baño
Shower-bath	CHáuE-báz	ducha
Looking-glas	lukiN-Glás	espejo
Sponge	spAndJ	esponja
Soap	sóp	jabón
Coat-peg	kóut-peG	perehero

CONVERSACION

—Have my luggage brought up, please (1-8).
—At once, Sir.
—Is there a lift?
—Yes, it is on the right.
—Here is your key.
—Put the luggage in that corner.
Thank you.
—Are you the maid? Bring me a towel (2-1).
—Certainly, Madam (3).
—This room is clean and nicely furnished with brass-beds, wash-stands and two comfortable arm-chairs (3-9-5).
—Where are the conveniences? (6).

—Haga subir mi equipaje, por favor.
—En seguida, señor.
—¿Hay un ascensor?
—Sí, está a la derecha.
—He aquí su llave.
—Ponga el equipaje en aquel rincón.
Gracias.
—¿Es usted la camarera? Tráigame una toalla.
—Desde luego, señora.
—Esta habitación es limpia y agradablemente amueblada con camas de cobre, lavabos y dos confortables sillones.
—¿Dónde está el excusado?

NOTA IMPORTANTE: Cuantos lectores de PUEBLO que sigan este NUEVO CURSO PRACTICO DE INGLES deseen consultarnos acerca de dichas lecciones, pueden hacerlo dirigiéndose a este periódico e indicando en el sobre: "Para el NUEVO CURSO PRACTICO DE INGLES". Todos los sábados contestaremos a sus cartas en estas mismas páginas.

OBSERVACIONES

1) **To bring** es un verbo irregular cuyo participio pasivo es **brought** (brót). Observen, igualmente, que añadiendo **up** al verbo, le damos una idea de "hacia arriba". Ejemplos:
To bring, "traer".
To bring up, "traer arriba, subir".
Se trata de unos giros muy corrientes en inglés, y volveremos a hablar de este problema.
2) Ya hemos hablado largamente de **maid** en la lección núm. 19, observación núm. 3.
3) **Certainly**, "ciertamente, por cierto", y **nicely**, "agradablemente", son otros dos ilustraciones de la formación de adverbios de modo añadiendo la terminación "ly" a los adjetivos **certain** y **nice** (sértin, náis), respectivamente, "cierto" y "agradable". Recuerden nuestra observación núm. 1 de la lección núm. 24.
4) Fíjense en **clean** y **unclean**, "limpio" y "sucio", pues se trata de

una forma corriente para conseguir antónimos.
5) **Brass** significando "cobre" y **bed** "cama", que sencillo resulta formar la palabra compuesta "cama de cobre", **brass-bed**.
6) ¡Ojo!, que **conveniences**, en el sentido de "excusado", es plural.
7) Ya conocíamos **noise**, "ruido", y hoy tropezamos con su adjetivo **noisy**, "ruidoso", siempre añadiendo una "y" para formar esta última clase de palabras.
8) **Have my luggage brought up!**, "¡Haga subir mi equipaje!", se trata del empleo del verbo **to have**, "tener o haber", con un sentido de "hacer, mandar", seguido por otro verbo en el infinitivo. Siendo este giro algo complicado, volveremos a explicarlo más detenidamente al final de este NUEVO CURSO PRACTICO DE INGLES. Por de pronto, nótenlo, y nada más.
9) **Furnished** es el participio pasivo de **to furnish**. Ya hemos visto anteriormente otros ejemplos de dicho modo y

tiempo, conseguido añadiendo, por regla general, la terminación "ed".

GRAMATICA

ADJETIVOS INTERROGATIVOS

Ya vimos a menudo el adjetivo interrogativo **what**, por ejemplo, en la pregunta:
What time is it? (uót táim IS it), "¿qué hora es?"
Y también en este giro tan raro—raro para un español, claro está—:
What colour is it? (uót 'kúle IS it), "¿de qué color es?"
Por otra parte, hemos tropezado igualmente con el otro adjetivo interrogativo **which**, por ejemplo, en la frase:
Which season do you prefer? (uich 'sɪsɛn dú yú prɪfɛr), "¿qué estación prefiere usted?"
En realidad, sólo existen estos dos adjetivos interrogativos, que podemos presentar como sigue:

What (uót), qué.
Which (uích), cuál, cuáles, qué.
El primero de los dos, **what**, se emplea en cualquier sentido, pero **which** sólo se usa cuando hay elección entre varios objetos o varias cosas. Por ejemplo, en la frase mencionada arriba, **which season do you prefer?**, se trata de una elección entre cuatro estaciones del año.
Otro ejemplo:
Give me one of these books.—Which book? (Giv mí uŋ ov zɪs buks.—uích buk), "Deme uno de estos libros.—¿Qué libro?"—es decir, "¿Cuál de estos libros?"
Pero diremos:
Give me a book.—What book? (Giv mí E buk.—uót buk), "Deme un libro.—¿Qué libro?"—porque no se trata de uno entre varios, sino de uno cualquiera.
Por otra parte, lo mismo **what** que **which** pueden ser igualmente pronombres interrogativos, y los estudiaremos más adelante bajo este aspecto.

CURSO PRACTICO DE RADIO

LECCION
17

Por ANDRES CUESTA SEMPERE (Técnico de Radio y señales marítimas)

Una exclusiva de PUEBLO

(Continuación de la lección 17)

A primer golpe de vista vemos que se trata de un receptor a reacción, que detecta por característica de rejilla y acoplado a un paso amplificador de baja frecuencia a resistencias. La entrada de las ondas se hace casi directamente, pues atraviesan un pequeño condensador (trimmer) acoplador de antena y van a parar a la rejilla. En este circuito encontramos el circuito oscilante formado por la bobina y condensador de sintonía, y la resistencia de escape de rejilla en paralelo con el condensador de paso. Sobre el circuito oscilante vemos la bobina de reacción que va conectada, por un extremo, a placa de la lámpara detectora, y, por el otro, a un potenciómetro de 50.000 ohmios encargado de controlar la reacción, haciendo las veces de control de volumen.
La lámpara detectora es una pentodo miniatura tipo 1T4 de calefacción directa y de muy poco consumo; especialmente diseñada para ser alimentada por baterías.
Hasta aquí es todo lo que constituye el receptor de una lámpara. Si colocamos los teléfonos en los bornes marcados con una T, ya podemos oír las estaciones que vayamos sintonizando. Pero si deseamos obtener más sensibilidad, con el fin de poder obtener la recepción en altavoz, se puede agregar la segunda lámpara como amplificadora en

baja frecuencia. El acople se representa a resistencias, pero, como es natural, también puede hacerse a transformador. La lámpara de salida es un pentodo tipo 3S4 de muy poco consumo, pero diseñada como amplificadora de potencia.
Obsérvese que la polarización de rejilla de esta lámpara amplificadora se obtiene mediante la caída de tensión que se origina en la resistencia de 700 ohmios que se encuentra conectada entre el polo negativo de la pila de alta tensión (fuente B) y chasis.
Los filamentos van conectados en paralelo, con el fin de alimentarse directamente de una pila de 1 1/2 voltios. Es necesario advertir que la lámpara 3S4 tiene el filamento dividido en dos, pero unidos en un punto común a las dos mitades, y cada sección precisa ser alimentada por los uno y medio voltios de la pila; caso de querer alimentar todo el filamento, prescindiendo del punto medio, se necesitan entonces tres voltios.
En la figura 108 se representan los culotes de las lámparas en cuestión vistos por debajo; la numeración indica el orden de las patillas según el sentido de las agujas de un reloj, y cada una conexión los elementos interiores de que están compuestas las lámparas; así, de esta forma, en la lámpara 1T4; la número 1 corresponde a un polo del filamento (a esta patilla se debe conectar el

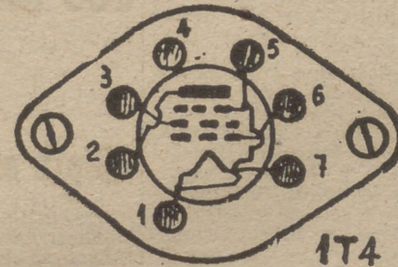


Fig. 108.—Soportes de las lámparas vistos por debajo, con indicación numérica de cada patilla, según a qué electrodo corresponde

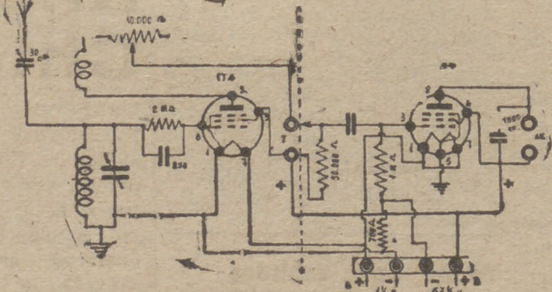


Fig. 107.—Esquema del receptor de una-dos lámparas

filamento, el cual a a chasis); la número 2 corresponde a la placa; la 3, a la rejilla pantalla; la número 4, sin conexión; la número 5, rejilla supresora (unida interiormente con el polo de la patilla número 1); la número 6, corresponde a la rejilla control, y la número 7, es el otro polo del filamento, que suele ser el positivo. En la lámpara 3S4 la numeración varía un poco: la patilla número 1 conecta un polo de la serie de filamento; la número 2, la placa; la número 3, la rejilla control; la número 4, es la rejilla pantalla; la número 5, rejilla supresora,

unida interiormente al punto medio de la serie de filamentos; la número 6, placa también, y la número 7 corresponde al otro polo del filamento.
Para el montaje práctico de este pequeño receptor adquiriremos el material siguiente:
Un trozo de zinc de unos 6,5 por 19 centímetros y de un milímetro de espesor, que nos servirá para confeccionar el chasis correspondiente.
Un condensador variable de 410 centímetros de dieléctrico de aire, o bien un condensador de 500 centímetros de dieléctrico de mica.
Un "trimmer" de 30 centímetros.
Un potenciómetro de 10.000 ohmios, un juego de bobinas.
Una resistencia de 2 ó 3 megohmios, de medio watio.
Un condensador de mica de 250 centímetros.
Un botón para el potenciómetro.
Un botón mando, forma flecha, para el condensador variable.
Una carátula graduada.
Dos portalámparas para lámparas miniaturas.
Una resistencia de 50.000 ohmios, de medio watio.
Un condensador de papel de 0,01 centímetro.
Una resistencia de un megohmio, de medio watio.
Un condensador de papel de 5.000 centímetros.
Una resistencia de 700 ohmios, de medio watio.
Dos plaquitas enchufe.
Un puente aislante de 4 terminales.
Un juego teléfonos o altavoz.
Una pila de uno y medio voltios.
Una batería de 67 1/2 voltios o de 90 voltios.
Hilo esmaltado de 0,4 para las bobinas.
Hilo de conexiones de 0,8 forrado con dos capas de algodón o de plástico, y de diferente color para distinguir los circuitos.
Tornillos, terminales, etc.

(Continuad la lección 17.)

¿Hay o no hay derecho?

CONSULTA NUMERO 797.

Don R. A. R., de Madrid, nos plantea:

Tengo una pensión establecida desde hace varios años. Hace cosa de dos meses di acogida a un huésped que empezó satisfaciendo puntualmente el hospedaje. Pero después comenzó a demorar los pagos... Llegó a darme cerca de cinco mil pesetas. Un día antes de desaparecer de la pensión me abonó mil pesetas. Y con esta entrega me engañó para sacar el equipaje de noche sin que pudiéramos darnos cuenta de su marcha definitiva. ¿Cree usted que esto podría ser denunciado de tal forma que la Policía tuviera que detenerle?

Por los detalles que usted me facilita, resulta indudable que estamos ante un caso clarísimo de estafa. Las características de este delito son el engaño, la astucia y las malas artes utilizadas por el individuo para que usted confiese más en él. Ha sufrido usted un quebranto económico, derivado principalmente de esa entrega de mil pesetas que le hizo confiar en que el huésped tenía intenciones de cumplir con sus obligaciones y satisfacer sus deudas. Pero pudo comprobarse que la misma noche aprovechó la más propicia coyuntura para desaparecer y dejarle a usted esa deuda.

Para basar su denuncia tiene usted el artículo 529 del Código Penal, que se refiere al que defrauda a otro usando nombre fingido, atribuyéndose poder, influencia o cualidades supuestas, apantallando bienes, crédito, comisión, empresa o negociaciones imaginarias o valiéndose de cualquier otro engaño semejante. A usted, delante de testigos, el aludido huésped le dijo que ya había solucionado su problema económico y que al día siguiente iba a recibir un giro. Pero no hubo tal cosa. Y desapareció sin dejar rastro. Existen a favor de usted bastantes sentencias en las que se castiga a diferentes penas, según el importe de lo defraudado, a los que se hospedan en fondas u hoteles y se marchan sigilosamente sin pagar las deudas y gastos originados. Esta conducta entra de lleno en el delito de estafa. Y si usted lo denuncia a la Comisaría más próxima, estamos seguros que la Policía no tardará mucho en detener a ese desaprensivo.

TORRE ENCISO

Abogado del I. C. de Madrid

Formación de bodegueros y viticultores

El Ministerio de Agricultura organiza un cursillo de tres meses para formar maestros bodegueros y viticultores, en la Estación de Viticultura y Enología de Requena, del 13 de septiembre al 11 de diciembre. Hay 35 plazas.
Podrán tomar parte en él las personas mayores de dieciocho años y menores de cuarenta, que demuestren en las pruebas de ingreso saber leer y escribir y conocer las cuatro reglas fundamentales de aritmética.
La enseñanza es gratuita, pero los gastos de viajes, estancia, libros, etc., estarán a cargo de los alumnos.
Pueden asistir a las clases teóricas como oyentes los que obtengan permiso del director de dicho centro, sin derecho a ser examinados.
Las solicitudes, convenientemente reintegradas y escritas por los interesados de su puño y letra, deben dirigirse al ingeniero director de dicha Estación hasta el día 5 de septiembre, acompañadas de partida de nacimiento, certificado médico, certificado de buena conducta de la Alcaldía correspondiente y dos fotografías tamaño carnet.

PUEBLO se vende en toda España

Invitados a visitar Estados Unidos



El Embajador de los Estados Unidos, Mr. Dunn, estrecha la mano de don Bernardino Herrero Nieto, director del Departamento de Sociología Industrial del Instituto Balmes y especialista en relaciones industriales, antes de emprender el viaje a Estados Unidos, invitado por el Departamento de Estado. Entre ambos aparecen don Julio Tejero (Izquierda), que también marchará a Estados Unidos en octubre, y el agregado cultural a la Embajada de los Estados Unidos, Mr. Reid.

BOLSA de Madrid

Se mantiene la firmeza del mercado

La sesión de hoy ha presentado análogas características a la precedente, por lo que respecta a la firmeza de la tendencia, como al volumen de negocio contratado. Sin embargo, la profundidad de algunas alzas se han visto frenadas en determinados valores. Tal el caso de El Águila y Auxiliar, que han repetido su cambio precedente. Por el contrario, han acentuado su posición alcista la Española de Petróleos, Manufacturas Metálicas Madrileñas, Sniace, Fefasa e Hidrocivil. El conjunto, pues de la Bolsa se mantiene sin ofrecer fisuras en su endurecimiento. Se contrataron en total 64 títulos, de los cuales 34 alzan, 23 repiten y bajan solamente siete.

Un poco de fatiga ofreció el término de la jornada, quedando dinero claro para Hornis, Hidrocivil, Dragados, Española de Petróleos, Metro y Aviaco. Por el contrario, había oferta muy acusada de Hidro Española y El Águila, y más encubierta de Nansa, Iberduero y Material y Construcciones.

En el sector de cupones se han cotizado los siguientes: Ebro, 104 (-2,50); Hotel Gran Vía, 25 (=), y Trasmediterránea, 32 (=).

De títulos no admitidos a cotización oficial se han hecho los siguientes: Crédito Hispánico, 14 (=); Cantabria, 50,50 (-0,50); Altos Hornos, nuevas, 812 (+2), y Riegos de Levante, 78 (-7).

Fondos públicos:	Del día	Diferen
Interior	82,75	=
Amort. abril 1952	99,40	=
Idem nov. 1951	100,65	+ 0,05
Idem julio 1951	92,90	=
Rec. Nacional	83,75	+ 0,10
C. Isabel II	89,25	=
Idem nuevas	80,50	=
Refo	93,70	+ 0,05
Colonización	93,50	=
Ayunt. 1931 Ens.	80,50	+ 0,50
Trasat. 1928	92	+ 0,50
Táncor-Per	90	=
E. Matizón	92,75	=
64. Bip. 4 % A.	87,75	=
Idem B	87	=
Idem 4 % exentas	98,25	=
Ced. Interprov.	99,25	=
Idem con lotes	101,90	+ 0,15

Obligaciones:	Del día	Diferen
Electra Madrid	93	=
H. Esp. Miales	82	=
Chado 5,50 %	106	=
S. Alberche 6 %	85	=
S. Nansa 6 %	89	=
Sil	98	=
Sevillana 13	94,50	=
Crist. Española	87	=
F. Mieres	89	=
Explosivos 1951	99	+ 0,50
A. Hornos 1949	94,50	+ 0,50
Telefónica 1.	94	+ 0,50
Sniace	92	=

Acciones:	Del día	Diferen
Central	386	+ 4
Genial	425	+ 6
ESD. Crédito	650	+ 6
Gral. Comercio	499	+ 1
H. Americano	182	+ 9
Mercantil e I.	257	=
Pop. Español	172	=
Viesgo	130	=
E. Leonesas	140	=
H. Cantábrico	107	+ 0,50
Chorro	195	=
H. Española	214	=
Iberduero ord.	119,50	+ 0,50
S. Sil	172	=
Sevillana	110	+ 0,75
U. E. Madrileña	119	+ 1
Idem nuevas	116,75	+ 0,75
El Águila	530	=
Azuc. General	124,95	+ 0,25
Ebro	304	+ 0,50
C. E. A.	60	+ 5
Hidrocivil	134	+ 5
Dragados	199	+ 2
Alcazar	69	+ 2
Bami	74	=
Ceisa	79	=
L. Elbetra	905	=
In. Metropolitana	134,50	+ 0,50
Robán	111	+ 3
Trubis	25	=
Fr. Metropolitana	540	=
Gral. Inversiones	79	=
Ins.	120	=
Rif	110	+ 1
Felguera	235	+ 3
Los Gaiteros	290	+ 4
Ponferrada	358	+ 1
Campsá	160	+ 0,50
A. Tabacos	75	=
Tabacalera	177	+ 1
Idem prof.	173	+ 3
U. Naval Lev.	126	+ 2
Pop. Reunidas	159	=
Energía e k. Arag.	166	+ 2
Explosivos	290	+ 2
Hidro-Nitro	110	=
Petróleos	455	+ 7
Cuquiñes	173,50	=
A. Resinera	107	+ 2
A. Hornos	195	=
Aux. Ferroc.	415	=
Conci. Metal. ond.	169	+ 4
Manuf. Met. Madr.	248	+ 8
Material y C.	160	+ 2
Marconi	111	=
Telefónica	193	+ 1
Fefasa	135	+ 5
Sniace	280	+ 10
Metro	140	+ 1
Aviaco	102	+ 0,50

BOLSA DE BARCELONA
Cotizaciones: Fondos públicos:
Ayuntamiento de Barcelona, 73; Id., 1950, 88.
Acciones: T. r. s. mediterránea, 185; Ford Motor Ibérica, 6.200;

Ediciones Continente, S. A.

En la junta general extraordinaria de accionistas celebrada el día veinticuatro del corriente, a la que asistió la totalidad del capital social, se ha acordado la disolución de esta Compañía.

Y en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 153 de la ley sobre Régimen Jurídico de Sociedades Anónimas se le da publicidad por este anuncio.

Madrid, a veinticuatro de julio de mil novecientos cincuenta y cuatro.

Maquinista, 113,75; Sansón, ordinaria, 389; Maquitrans, 100; Asland, ordinarias, 569; id. preferentes, 103; Urbanas, 128; Campsa, 160; Fomento de Obras, 304; Carburos Metálicos, 368; Cros, 537; Industrias Químicas de Canarias, 197; Unión Salinera Española, 155; Tabacos de Filipinas, 308; Aguas de Barcelona, viejas, 232; Aguas de Llobregat, 133; Catalana de Gas, 1946, 134; id., 134,50; Industrias Aragonesas, 164; Cooperativa de Fluído Eléctrico, de 500 pesetas, 150; Iberduero, 213; Hidrola, 197; Unión Eléctrica Madrileña, 118; Sevillana de Electricidad, 114,25; Minas Rif, 578; Dragados, 192; Petróleos, 452; Explosivos, de 500 pesetas, 290; Pisa, 70; Layetana, 26; Banco Exterior, 381; Central, 435; Industrias Agrícolas, 469; Azucarera Española, 125,50; España Industrial, 360; Fefasa, 136; Sniace, 280; Calasa, 95; Telefónicas, 196,25.

Obligaciones: Transversal, estampillado, 102; Tranvías Barcelona, 87,50; Cros, 6 por 100, 101,50. (Cifra.)

BOLSA DE BILBAO

Cotizaciones - Fondos Públicos: Acciones: Banco, 1950, 99,40; Central, 435; Vizcaya, A, 95; Idem B, 534; Exterior, 389; Metro Madrid, 140; Vascongados, 151; Viesgo, 173; Reunidas, 96; Española, 196; Iberduero, 215; Idem 6 por 100, 197; Sevillana, 114,25; Madrileña, 128; idem nuevas, 114,50; Saltos del Sil, 171; Minas del Rif, 573; Seguros La

Polar, 650; General de Navegación, 550; Vascongadas, 1.500; Hornos, 197; idem nuevas, 820; Bahecock, 867,50; Felguera, 233,50; Basconia, 790; Euskalduna, 585; Ebro, cupones, 106; Azucarera, 123; Campsa, 162; Telefónicas, 198,50; Paes, 130; Siga, 108; Nicas, 162; Papelera, 480; Sefanidro, 204; Resinera, 105; Española de Petróleos, 450; Bodegas Bilbalnas, 167; Sniace, 280; Explosivos, 290; Química, 173.

Obligaciones: Viesgo, 1918, 20 y 23, 81,50; Ibérica, 1918, 81; Hornos, 1949, 94,25; Idem 1951, 94,50; Papelera, 5,50 por 100, 85; Telefónica, 93; Química, 86; Ibérica, 1923, 81.

Moneda extranjera: Francos, 10,85; libras, 109,06; dólares 38,95. (Cifra.)

AUMENTA LA VENTA DE COBRE

SANTIAGO DE CHILE.—Las peticiones de compra de cobre en el mercado internacional ha superado en más de 23.000 toneladas a la producción existente una comarca en julio pasado, según la Minería.

La producción total de cobre para 1954 ha sido calculada en 280.076 toneladas. Esta cifra significa una producción menor a la del año pasado en 57.193 toneladas. (Efe.)

LOS PREMIOS DE LA 2ª Quiniela de la Cultura

han sido adjudicados, en sorteo celebrado ante el notario de Barcelona don Antonio Arenas, el 30 de julio de 1954, a los siguientes "quinielistas":

- 1.º Don Francisco Villar Berenguer, de LA LINEA.—Una radiogramola Philips, modelo consola, de gran lujo.
- 2.º Don Juan B. Ferrer Nadal, de BARCELONA.—Un viaje a Galicia para dos personas, y estancia.
- 3.º Doña María Isabel Piñal Gallardo, de GRANADA.—Una colección "Clásicos del siglo XX".
- 4.º Don Aureo B. García Bulla, de MADRID.—Treinta novelas, a elegir, de la colección "Los escritores de ahora".
- 5.º Doña Maruja Portas Lacárcel, de ORIHUELA.—Los siete volúmenes aparecidos de la colección "El mundo en color".

Los nombres de los ganadores de los 1.500 premios de consuelación serán dados a conocer, como de costumbre, por lista, que podrá consultarse en las librerías.

Las soluciones de las 12 preguntas del cuestionario, que, en sobre lacrado, obraban en poder del notario, son:

1.º "Estos, Fabio, ¡ay dolor...!" 2.º Arquímedes. 3.º Goethe. 4.º Una lagartija. 5.º La vía láctea. 6.º Cádiz. 7.º De Calatayud. 8.º Churchill. 9.º Del violín y también del piano. 10.º "Parientes y trastos viejos" de Thompson. 11.º En las puertas del Infierno. Divina comedia. Dante. 12.º Sancho Panza.

Y YA ESTA EN MARCHA LA 3ª Quiniela de la Cultura

5 PRIMEROS GRANDES PREMIOS

consistentes cada uno en

UN VIAJE A PARIS

y estancia de ocho días, para dos personas, visitando monumentos, museos, alrededores, etc.

PREMIOS CUYA IMPORTANCIA REVELA EL EXITO Y LA POPULARIDAD DE LA

QUINIELA DE LA CULTURA

El viaje a París ha sido organizado en colaboración con la prestigiosa Agencia de Viajes

CYRASA

y se efectuará en su lujoso y confortable "pullmann" de diez plazas.

Primas a reservistas de trigo y remolacha

Se pone en conocimiento de los agricultores de esta provincia acogidos a los beneficios de reserva, al amparo de la circular 1-53, para los productos trigo y remolacha, que en el artículo 14 de la expresada circular se establece que mediante instancia se solicitará de la Comisaría General el abono de las primas correspondientes, de acuerdo con los documentos siguientes: Con carácter general, a las instancias deberá acompañar la certificación expedida por la Jefatura Agronómica, acreditativa del cálculo de cosecha probable.

Cuando el producto sea trigo, además del certificado agronómico, se adjuntará certificado expedido por la Jefatura Provincial de Agricultura, Nacional del Trigo, luada a los fines de reserva, y el modelo C-1 correspondiente.

Cuando el producto sea remolacha, además del certificado agronómico, se unirá certificación expedida por la fábrica azucarera con la que el solicitante concertase el contrato, acreditativo de las cantidades de remolacha entregadas.

Tanto unos como otros documentos, necesariamente se han de entregar en la Delegación Provincial de Abastecimientos y Transportes (San Bernardo, 21), Sección Reservas; debiendo ser presentados antes del 1 de septiembre del año en curso, significando que, pasada esta fecha, la Comisaría General declina toda responsabilidad con respecto a las liquidaciones de expedientes, que por ser presentados fuera del plazo de admisión, que finaliza el 1 de septiembre próximo, aparezcan incompletas.

NOTICARIO ECONOMICO DEL EXTRANJERO

MEJICO

MERCURIO PARA ESTADOS UNIDOS

MEJICO.—El Banco Nacional de Comercio Exterior predice que los productores mejicanos de mercurio aceptarán una propuesta norteamericana de comprar 75.000 botellas del metal, que cuando la oferta ha estado muy por bajo del precio internacional corriente.

La Administración de Servicios Generales de Estados Unidos, que compra las materias primas esenciales, está dispuesta, según se dice, a pagar 225 dólares por cada botella de 76 libras de peso. La venta total, que se completará antes del 31 de diciembre de 1957, ascenderá a 161.875.000 dólares. El precio internacional del mercurio es actualmente de 280 dólares la botella. (Efe.)

CHILF

APORTACION DE CAPITAL FRANCES

SANTIAGO DE CHILE.—El Gobierno chileno ha autorizado la aportación de capitales franceses por valor de 65 millones de francos para establecer en Chile una industria elaboradora y una fábrica de abonos.

La propuesta ha sido hecha por la Sociedad Industrial Francesa, establecida en París, cuya aportación de capital será hecha en maquinarias y equipos de transporte. (Efe.)

La utilización del mosto de uva en la fabricación de una bebida alcohólica sustitutiva de la cerveza

Han sido numerosos los estudios que, en todo tiempo, se han llevado a cabo para desviar una parte de la cosecha de uva de su natural utilización en la producción de vino.

Así por todos es conocido el empleo, cada día mayor, de la uva como bebida natural en forma de zumos (dietéticos, gasificados, concentrados, etc., etc.) y de manera principal en Estados Unidos de América, quizá por su elevado nivel de vida, es grande el consumo de esta clase de productos.

En España la utilización de la uva para mostos, apagados y con los anteriores años, obediendo a coyunturas de mercado, derivadas de la escasez de azúcar de remolacha.

Siempre ha sido sugestiva la idea de producir una bebida alcohólica que no sea vino y que pudiera sustituir a otras bebidas alcohólicas populares, tal y como la cerveza.

En Italia es tradicional el "gran premio" establecido por la llamada "tercera bebida". Este premio no ha sido otorgado a ninguna de las bebidas presentadas, incluyendo la cerveza de uva, que ha empeñado a fabricarse en dicho país.

Los trabajos del profesor Alfredo Mazzei, director de la Escuela Enológica de Catania, quien presentó ponencia al X Congreso Internacional de Industrias Agrícolas, celebrado en Madrid en junio de 1954, ha hecho posible que Italia tenga hoy día una industria de producción y comercio de esta bebida llamada "cerveza de vino".

En la actualidad está instalada en Lecce una fábrica de cerveza de vino, que tiene una capacidad diaria de producción de 300 hectolitros y están ampliando la instalación de otra fábrica en Treviso, con una producción diaria de 600 hectolitros.

Hemos probado una muestra de esta "tercera bebida" que, en efecto, se parece a la cerveza, aunque no lo sea, ciertamente.

También en España nuestros técnicos se han preocupado de esta cuestión y concretamente el Instituto Nacional de Investigaciones Agronómicas y el Consejo Superior de Investigaciones Científicas. Recientemente la Prensa ha divulgado lo realizado hasta hoy por la Sección de Fermentaciones Industriales del Patronato Juan de la Cierva.

Queremos, en relación con este asunto y con el problema vitivinícola, exponer en sus justos términos el alcance que la aplicación de estos avances de la técnica puede presentar para la economía de la vid.

La fabricación de una nueva bebida alcohólica a partir del mosto de uva, que tuviera una graduación y gusto similar a la cerveza, sólo puede considerarse como una aplicación más del mosto de uva, sin que, de ninguna manera, pueda estimarse que con ello se solucionarían el problema que implica el excedente actual de producción de nuestros viñedos.

Deducimos esta afirmación de los hechos siguientes: el sobrante de vino de la última cosecha ha sido superior a seis millones de hectolitros, cifra a que probablemente llegará también el excedente de la campaña que se va a

empezar a vendimiar en septiembre próximo.

Si tenemos en cuenta que con un litro de vino de graduación normal se obtiene, cuando menos, dos litros de bebida similar a la cerveza, resultará que para agotar el excedente de vino por su conversión en cerveza, necesitaría el mercado español absorber 10 millones de hectolitros de cerveza, cuando menos, al año. Estamos muy distantes de este consumo, toda vez que apenas si se llega al millón de hectolitros de cerveza lo que se bebe en España.

No creemos que el total consumo de cerveza actual se sustituya por la nueva cosecha de vino, a pesar de que resultaría esta más barata, porque siempre existe el bebedor de calidad que preferirá la cerveza de cebada.

Y aunque sustituyera una mayoría de bebedores de cerveza e incluso aumentara su número por la introducción de esta nueva bebida de cerveza de vino, no parece lógico hacer una estimación de consumo superior al actual consumo de cerveza, y en cifras redondas, a 700.000 hectolitros de esta clase de bebida.

En este supuesto, los 700.000 hectolitros de cerveza de uva necesitarían, cuando más, unos hectolitros 300.000 de vino, es decir, sólo un 5 por 100 de los actuales excedentes.

La cerveza de vino debe considerarse, por tanto, como un producto más a elaborar, sobre los varios que pueden fabricarse partiendo de mostos apagados, siendo del mayor interés para nuestra economía vitícola que por parte de industriales emprendedores se lleve a la práctica este nuevo aprovechamiento de la uva, cuyas particularidades de orden tecnológico, nuestros especialistas en la materia, han sabido resolver y tendrán la fortuna de mejorar hasta donde sea preciso.

TECNICOS ESPANOLES, a Norteamérica

Además del proyectado viaje a Estados Unidos de un grupo de técnicos para estudiar las materias correspondientes a la "Dirección y Economía de Empresas", el Gobierno americano ha aprobado, dentro del programa de Ayuda Técnica, otra serie de proyectos que prevén el envío de equipos de técnicos de diferentes ramas de la producción para estudiar y conocer las modernas técnicas y los métodos de trabajo empleados en Estados Unidos.

La Comisión Nacional de Productividad Industrial enviará diez equipos para estudiar las industrias del carbón, del acero y de producción, transporte y distribución de energía eléctrica.

El conocimiento de los métodos de trabajo, las relaciones laborales y los procedimientos para aumentar la productividad proporcionarán un beneficio extraordinario a toda la industria española.

Deportes

EMPIEZA AHORA LA "COSECHA" DE BOBET

Cada año resulta más impresionante la Vuelta a Francia

NO BAJARAN DE QUINCE MILLONES DE FRANCOs las ganancias de LOUISSON



Louissou Bobet besa a un familiar momentos después de haber ganado la Vuelta a Francia. (Foto Cifra.)

Terminó la 41 Vuelta Ciclista a Francia con la siempre increíble grandiosidad de que se rodea la apoteosis final en el Parque de los Principes, cuya capacidad como velódromo de 35.000 personas es del todo insuficiente para recibir a los "gigantes de la ruta".

Para el corredor y seguidor español que por primera vez presenciaba dicho acto, esto constituye una gran sorpresa,

al cuando el corredor llegue al Parque de los Principes preparado y alocionado por las anteriores apoteosis parciales que cada día tienen lugar en cada final de etapa. Lo que se ve y lo que se siente en París al atravesar por muros espesos de carne humana toda la caravana fantástica de la Vuelta es inenarrable.

Cinco años llevamos asistiendo de punta a cabo al "Tour", y cada año nos parece esta

Situación desoladora entre los organizadores de la Vuelta a Suiza

ZURICH, 5.—La clásica prueba Vuelta Ciclista a Suiza puede ser celebrada por última vez en el año actual, según han anunciado hoy los organizadores del acontecimiento más popular en Suiza.

El anuncio se ha hecho mientras los cuatro mejores corredores suizos, Koblet, Kluber, Schaer y Clerici confirmaban sus decisiones de no tomar parte en la prueba, que por espacio de siete días cruzará los Alpes, y que empezará el sábado que viene.

Se ha creado una "situación de lo más desalentadora" por las simultáneas retiradas de dichos cuatro "ases". Añadió que bajo tales circunstancias, "correspondería a la Asamblea anual de la Federación el decidir definitivamente si se continúa o no la Vuelta a Suiza".

Koblet y compañía retiraron

sus inscripciones provisionales basándose en lesiones y "fatiga general", pero era un secreto muy sabido que los cuatro "ases" del pedal, quienes han ganado miles de francos en las Vueltas Ciclistas a Italia y a Francia, mucho más lucrativas que ésta, consideraban que su propia Vuelta nacional no era interesante desde el punto de vista económico.

Los aficionados suizos no mencionaban ningún nombre, pero señalaban amargamente que se "esperaba" que los corredores, que se retiraron basándose en su "agotamiento", no estarían tan cansados para los campeonatos mundiales, que se celebrarán poco después, dentro de este mes, y para tomar parte en numerosas pruebas de exhibición que actualmente son organizadas con los primeros clasificados en la pasada Vuelta a Francia. (A.M.)

competición deportiva más "terriblemente" impresionante.

Los corredores son como dioses olímpicos, a cuyos vencedores se les reclama con voces unánimes desde todos los rincones del estadio hasta enronquecer sus admiradores.

"¡Bobet! ¡Bobet!" ha sido el grito que ha resonado con más vigor e insistencia.

Yo le estreché la mano a Bobet en Briançon al terminar la etapa del Izoard y se la volví a estrechar en Nancy por su sensacional registro de tiempo en la etapa contra el reloj, y ahora se la he estrechado de nuevo en el Parque de los Principes.

Sabía él que fui uno de los que al comenzar la quinta etapa presenté su triunfo. Más tarde, cuando los caminos se fueron despejando, volví a repetirlo con mayor convicción.

—Usted ganará, Louissou—le dije.

—¿Lo cree usted así?— me respondió él.

Pero esto no importa, porque también podíamos haber nos equivocado, pues el "Tour" encierra desilusiones tremendas, como la padecida por Bauvin, que un día se creyó águila única al ponerse el maillot amarillo, pero al día siguiente se retiró al retroceder a un décimo lugar, que si siempre es meritorio, no es el lugar con que él soñó.

Louissou Bobet es un corredor de maneras correctas, de sonrisa perpetua y de simpatía atractiva. A su calidad de gran señor del ciclismo internacional une la prestancia de su persona, que vale de mucho en la vida de un campeón. La distinguida elegancia de su esposa, que físicamente es de un parecido muy agradable, contribuye también a la gran popularidad de Bobet. La pareja se da cuenta de ello, y no regatea oportunidad alguna para dar motivo a los fotógrafos para que impresionen los besos de bienvenida o de despedida, y en los que participa hasta la nena hija de ambos.

¿Qué le representará económicamente a Luis Bobet su segunda victoria en la Vuelta a Francia? De sus ganancias dentro de la carrera hará seguramente cesión a su equipo, aun cuando su equipo no haya podido estar a la altura debida y aunque también Bobet haya aceptado antes de empezar la vuelta el reparto en bolsa común.

Lo que importa de la Vuelta es la "cosecha", es decir, los contratos en pistas, velódromos y en localidades cuyos contratos siguen a la gran victoria. Y si Bobet viene conociendo de años atrás ganancias anuales superiores a las de cualquiera de los ases extranjeros que juegan al fútbol en España, la que puede prever para esta temporada no nos es fácil precisar ahora.

Y también se añaden a los contratos las primas que como vencedor ha de cobrar de su marca de bicicletas, de los fabricantes de accesorios y de otros artículos, que aprovecharán su nombre para hacer la propaganda de sus productos. La "cosecha" será de millones de francos, de varios millones, y por muy modesta que sea nuestra suposición, no ha de bajar de los 15 millones. No es cifra de torero; no es la cifra de un Litri, por ejemplo, pero es una cifra... envidiable.

Así de esta manera Louissou Bobet puede conducir el mismo un llamativo "haiga", llevando a su lado a su elegante Christiane, sobre cuyos hombros cae una lujosa boa, y en medio a Marifé, su hija, de nariçilla respingona, vestida de punta en Blanco.

Francisco G. DE UBIETA

El fútbol, las quinielas y los periodistas

Por su interés y por las iniciativas que en él se aportan, reproducimos el siguiente artículo, original de Amis, redactor deportivo de Radio Murcia.

Dentro de los deportes, es, sin duda alguna, el fútbol el que más masa de aficionados moviliza; pero, con ser tan importante ésta, no lo es menos la de aquellas personas que en su vida han ido a un partido y que, sin embargo, están pendientes, jornada tras jornada, de los resultados que quedan traducidos en la clave que puede hacerles millonarios: 2-1-x.

Porque esa muchedumbre de aficionados a las quinielas, aficionados o no al fútbol, el Patronato Nacional de Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas va año tras año liquidando cantidades mayores en beneficio de los centros benéficos de toda España, a través de las Diputaciones Provinciales.

El importe de los boletos actualmente es de tres pesetas. Ignoramos al escribir este artículo si sufrirá modificación o no la cuantía de los mismos, y, por ello, vamos a hacer unas cuantas consideraciones para ver si logramos que el importe sea elevado a la cifra de cuatro pesetas.

La primera de ellas es la que se refiere a las Sociedades que año tras año van quemando dinero y aumentando su déficit o nivelando apuradamente (pues salvo unos cuantos, muy pocos, no tienen potencialidad suficiente para que el superávit se refleje en sus libros), con el solo

objeto de que este tan popular deporte no se extinga en sus respectivas localidades.

Otro factor importante es el que realizamos la clase periodística que jornada tras jornada, y en los días que median entre una y otra, mantenemos vivo y caliente el ambiente para que los aficionados sigan con todo detalle las incidencias, no sólo de los encuentros, sino de la marcha de la competición y de las quinielas.

Esta labor divulgadora repercute grandemente en la venta de boletos, puesto que el fútbol sin Prensa o con Prensa poco divulgadora del mismo, poca ayuda prestaría al Patronato de Apuestas Mutuas.

Y el tercer factor es el de las instalaciones deportivas que en muchísimos campos son deficientísimas.

Todo esto quedaría resuelto con el solo aumento de la peseta en cada boleto, que podría distribuirse de la manera que detalló a continuación o de otra que pudiera determinarse por quienes pueden hacerlo.

Cincuenta céntimos de dicha suma, para que por la Federación Regional respectiva se destinase a poner en las debidas condiciones de seguridad y de comunidad los terrenos de juego y las instalaciones de los mismos.

Veinticinco céntimos para enjugar los déficit actuales de los clubs de cada región.

Y veinticinco céntimos para ingresar en los Fondos Asistenciales, Montepíos o Mutualidades de Periodistas, a través de las Asociaciones de la Prensa de cada provincia.

Lo que se habla y comenta

OJSEN Y SUS ASPIRACIONES.—No pretendemos entrar en la cuestión de si a Olsen le conviene continuar en el Real Madrid. Entre él y el Real Madrid ha surgido eso que se llama incompatibilidad de intereses. Y como cada uno mira por los suyos, es natural que el acuerdo se haga lento y de esperar. El Real Madrid ha puntualizado los que considera justos su cuerpo directivo. Y Olsen, los que no le perjudicarán. Y ahí está el nudo. Pero el argentino es previsora. Y como un halago de cuando en cuando a veces resuelve mucho, Olsen, aunque no lo ha manifestado para la Prensa, ha confiado a un amigo que otro equipo de Madrid, que no es el Real Madrid, le es muy simpático. Y que no le desagradaría formar en él.

MES DE SORPRESAS.—Se pregunta la masa atlética que por qué el club rojiblanco no ha hecho más fichajes. Nosotros también hicimos esa misma pregunta delante de un directivo metropolitano, y él nos contestó:

—El mes de agosto puede deparar alguna sorpresa. Ahora estamos en negociaciones con cierto jugador, cuyo nombre no puedo decir, que tiene cartel internacional.

Averiguamos a continuación que no se trata de Walter Gómez, aunque con éste, según parece, también hay conversaciones.

JOSEITO HA RECIBIDO PROPOSICIONES DE DOS MILLONES DE PESETAS.—¿Nos lo creemos? Hay noticias que son hechas para ser puestas en entredicho. No queremos con esto desautorizar al santanderino. Si él ha manifestado que el Milán le ha ofrecido un cambio de cuatro años dos millones de pesetas y un coche Fiat, sus razones tendrá. Joseito no es jugador de sensacionalismo. Pero, ¡carambal!, cuatro millones de pesetas son muchos millones y muchas pesetas.

OBSERVACIONES.—El curso de la Escuela de Preparadores. Es justo el temor y la inquietud de los preparadores por tan alarmante medida. Porque cada vez que se concede más fuera a la Universidad de los técnicos del fútbol acuden más aprovechados extranjeros.

Verdad tan grande, tan grande, que nadie osa discutirla.

ENCUESTA SOBRE LOROÑO Y BAHAMONTES.—Varios críticos franceses han formulado sus opiniones sobre Loroño y Bahamontes. Todos coinciden en señalar que el uno es digno del otro, y que ambos son excelentes escaladores. Sin embargo, en el recuento final gana a los puntos Bahamontes.

AFORO Y PRECIOS.—Ha causado disgusto en la afición madrileña la subida de precio de las localidades de fútbol.

Argumentación de un atleta: —El año pasado mi abonó de preferencia valía cien pesetas menos. Esta temporada me costará cien más. ¿Cuál es la ventaja de la reforma y ampliación del Metropolitano?

Y conste que tampoco el Madrid está exento de censura. En este asunto Atlético y Madrid rivalizan.

DOS MAS A LA ESCUELA.—O Searone va a la Escuela de Preparadores o Searone se queda sin el Deportivo. Ante este dilema lo ha colocado la Federación Gallega de Fútbol, mediante oportuno y urgente telegrama, a fin de que el ex entrenador madrileño haga las maletas y se persone en Barcelona antes del 8 del mes en curso. Continúa la racha. Y las rachas, cuando son oportunas, merecen la oportuna constancia.

Por otro lado tenemos que Sandro Puppo ha sido autorizado para participar en el curso nacional. Otro que tiene que cortar las vacaciones y volar para alcanzar a tiempo la matrícula.

REFUERZOS PARA EL HERCULES.—No han olvidado los alicantinos que el Hércules hizo en primera, años atrás, un papel lucido y brillante. Desde que descendieron no han podido conseguir el salto hasta ahora, y como les ha costado trabajo, no quieren los herculanos que esta temporada les toque el moquete de equipo o ascensor. Para evitarlo, no cesan de adquirir jugadores. Y a los que ya han conseguido, unen ahora los nombres de Davi, procedente del Real Club Deportivo Español, y Abel Hernández, del Vich.

MUNDO DEPORTIVO

Unas vacaciones auténticas en julio me han convertido en uno de los pocos periodistas deportivos que no han hablado ni escrito respecto a Bahamontes y a la tarea cotidiana, uno siente el temor de tener que recoger estos temas... a pesar del retraso, quizá porque no haya otros de mayor interés. En cuanto a Bahamontes, la impresión es que ya se ha dicho casi todo y resulta imposible que uno, que no ha estado en la Vuelta a Francia, pueda agregar algo realmente nuevo. En lo referente al jugador "compensado", lo primero que ha oído uno a un futbolista de Tercera es que no compensa la compensación. En vista de lo cual, procuraré enterarme de las medidas adoptadas por la Federación, porque en todas las cosas hay intereses particulares e intereses generales, gafas para ver desde cerca y gafas para ver desde lejos. Lo importante es no tener dioptrías.

La Federación Española ha autorizado la presencia de Sandro Puppo en el próximo curso de la Escuela Nacional de Preparadores. Si yo fuera cacique de esa Escuela le exigiría al entrenador italiano, como tesis que condicionaria la aprobación del cursillo, "Razones técnicas de la victoria y del empate de Turquía con España en el Campeonato del Mundo".

Lo que son las cosas. Si España hubiera eliminado a Turquía, es casi seguro que Sandro Puppo no sería el sucesor de Daucik en el Barcelona.

La Real Federación Española de Fútbol ha ordenado la creación de las Comisiones Económicas de los Clubs, a fin de "evitar que los gastos de los Clubs traspasen los límites de sus respectivas posibilidades y colaborar en la normalización de la economía de los mismos".

Nos parece perfecto. Pero cabe hacer una pregunta: ¿Se habría hecho el nuevo Estadio de Chamartín si hubiera tenido que informar hace años una Comisión Económica? Alguien ha dicho inteligentemente que con Comisión Económica Colón no habría embarcado, y América no habría sido descubierta.

Las grandes empresas parecen casi siempre disparatar.

das. Con Comisión Económica en el Madrid no se habría hecho el traspaso de Miró-Sans de Di Stefano ha sido un acierto económico, precisamente económico. Claro está que esto no puede constituir ley; es un caso aislado, excepcional, y la medida de la Federación abarca a la totalidad y está hecha más para los Clubs chicos que para los grandes; pero no se olvide tampoco que las pautas económicas las marcan siempre los grandes, los que tienen acción y poder en el mundo de las finanzas, no los pobres, para los que toda economía es irregular precisamente porque no hay posibilidad de ritmo en una administración a cero.

No obstante lo dicho, cabe la reserva del juicio sobre la utilidad de las Comisiones Económicas en los Clubs grandes hasta que veamos lo que sucede en el caso y en la casa del Barcelona. Sabido es que el Barcelona quiere hacer y va a hacer el nuevo campo. Al menos, Miró-Sans tiene ese propósito. Hay ya terreno, primera piedra y proyectos a elegir. Veremos lo que pasa con la Comisión Económica a la hora de la verdad, que es la del dinero.

El fútbol ha crecido por la conjunción de diversos pequeños factores: un poco por el valor y la belleza del juego mismo; otro poco por el privilegio con que le ha tratado la Prensa; un mucho por los esfuerzos individuales de los directivos, algunos de los cuales han sido en Clubs casi magnates y han aportado su pequeño particular por pura afición y por darse el gusto de que durante su mandato tuviera la Sociedad mayor auge y consiguiera un título. ¿Qué papel correspondería a la Comisión Económica de un Club cuyo presidente fuera uno de aquellos presidentes generosos y sobrados de dinero que quisiera emplearlo en campo y jugadores? Pues el papel sería decir que sí a todo.

Desgraciadamente para el fútbol, cada vez hay menos presidentes de aquéllos. Quizá por eso haya decidido la Federación crear las Comisiones Económicas, segura de que alguna vez tendrá que decir que no a algo.

GILERA

BOBET, BAHAMONTES Y KUBLER, GALARDONADOS



Bahamontes— a la izquierda—, Bobet— en el centro— y Kubler, segundo en la Vuelta a Francia, con los trofeos que recibieron en el Ayuntamiento de París. (Foto Cifra.)

Hacen falta más nadadores en Castilla

Y una piscina de invierno donde poder celebrar los entrenamientos

Muchos aficionados aún se están preguntando las causas de ese tercer lugar que los castellanos han "logrado" en los campeonatos nacionales celebrados en Barcelona. Nosotros vamos a ayudarles un poco, pero ante todo digamos que todos, absolutamente todos nuestros representantes hicieron cuanto pudieron, e incluso hubo alguno que logró lo que nadie, incluso el más grande, esperaba.

leños. Tras él Gil, en sexta posición, con 3 m. 3 s. 2/10.

100 metros espalda.— Enrique Granados, 1 m. 13 s. 1/10, efectuó una soberbia carrera, que hizo levantarse de sus asientos al público barcelonés. El portentoso esfuerzo realizado por este nadador se vió reflejado en la posta de 4 por 200 metros relevos, en los que materialmente se fué arrastrando sobre el agua. Tras haber efectuado una de las mejores salidas y vuelta, le bastó a los tres y vuelta, le bastó a las tres y vuelta, le bastó a las tres y vuelta, le bastó a las tres y vuelta...

Relevos 4 por 200 estilo.— Aquí fué donde el equipo madrileño pudo haber ganado los campeonatos y en la serie en que todos habíamos basado nuestras ilusiones y pronósticos. Todos, excepto Vidal, acusaron el cansancio de las otras pruebas realizadas, y si Vidal fué una excepción fué porque no había nadado serie alguna anteriormente

pero ello no fué obstáculo para lograr un parcial nada brillante, como demuestran los resultados: Garrido, 2 m. 27 s. 6/10; J. Granados, 2 m. 22 s. 8/10; Vidal, 2 m. 28 s. 2/10; E. Granados, 2 m. 27 s. 6/10.

En saltos de trampolín, nuestros saltadores Peytavi y De Pedro no hicieron nada que pueda calificarse. Consecuencia lógica de las anteriores líneas es que, si bien los campeonatos se anticiparon en su celebración, no es menos cierto que la mitad del invierno nuestro deporte en el Parque Móvil tenga la gentileza y deportividad de cederla. Asimismo no es posible que un nadador como, por ejemplo, Enrique Granados, pese a su clase, pueda rendir su máximo en un total de ocho pruebas, que suman 12.700 metros al sprint. En una palabra: que necesitamos más nadadores de calidad para no sobrecargar demasiado, como en esta ocasión, a los que nadan los relevos, prueba base. La solución todos la sabemos: empezar hoy mismo con cursillos intensivos de niños y jóvenes hasta dieciséis años.

F. SEVILLANO

LOS CAMPEONATOS DEL FRENTE DE JUVENTUDES Y LOS EUROPEOS DE LA JUVENTUD

San Sebastián va a vivir días de gloria en su Ciudad Deportiva de Aneta. En la hermosa ciudad cantábrica van a disputarse, en un intervalo de diez días, dos campeonatos, en los que la juventud española se va a poner a prueba y demostrar que se camina hacia la cúspide de la perfecta puesta a punto atlética. Nada más y nada menos que los Campeonatos del Frente de Juventudes, en sus especialidades de atletismo, natación y algún otro deporte más de los que el Frente de Juventudes tiene en sus programas, y, a continuación, los escolares españoles disputarán a sus homólogos de Francia, Portugal, Bélgica, Inglaterra, Irlanda, Alemania, etc.; el máximo certamen organizado por la F. I. S. E. C., donde se celebrarán competiciones de atletismo y baloncesto entre otros.

Nuestros escolares son celosos custodios de un galardón que conquistaron con todo honor el año pasado en Ostende. Y ese honor hoy que defenderlo a todo evento ante las impetuosas acometidas de nuestros visitantes, que tanto interés han de albergar para arrebatarnos lo que tan legítimamente conquistamos en tierras que otrora fueron gobernadas por la Corona de España. Para defenderlo suponemos que no se habrán escatimado medios en ningún modo. La victoria es halagadora, pero es incómodo ser triunfador, porque cuesta trabajo, mucho trabajo, defender lo legítimamente alcanzado. Y a eso se tiende. A defenderlo con ahínco y buena preparación física y técnica.

El Frente de Juventudes, que tanto ha hecho por el deporte español en estos quince años últimos, tiene muchas y variadas coronas de laurel conseguidas. Ninguna, empero, tan honrosa como ésta. Que hay que defender, insistimos, con el legítimo orgullo de la victoria obtenida tan gloriosamente hace apenas un año. Han quedado lejos aquellos tiempos en que todo se hacía improvisadamente, sin que todavía seamos todo lo metódicos que debiéramos, porque aún no están lejos encuentros deportivos celebrados en que hubo que echar mano a improvisados sustitutos. Pero eso ha sido en encuentros concertados sin gran atención. No ocurre así en esta ocasión, pues la organización de los Campeonatos de Europa de la Juventud Católica nos están encomendados desde el año pasado. Y con un año por delante ha habido tiempo de prepararlo todo. Así, pues, es de esperar que nuestros jóvenes estén a punto ante la responsabilidad que se les ofrece. Como buenos calientes, como fervientes españoles, no dudamos que se aprestarán a la lid con todas sus fuerzas. Si empleadas todas éstas somos vencidos por mejores atletas, bien venida sea la derrota, aunque no dudamos que el deporte es una competición en la que siempre suele haber vencedores y vencidos. Alguien tiene que pechar con la derrota.

Esperemos que no sean los escolares de España.
Pedro ESCAMILLA



Sin palabras



—Por un pelo no me casé con Pepe. Se le acababa de caer.



—Continúe. Le escucho.

CRUCIGRAMA

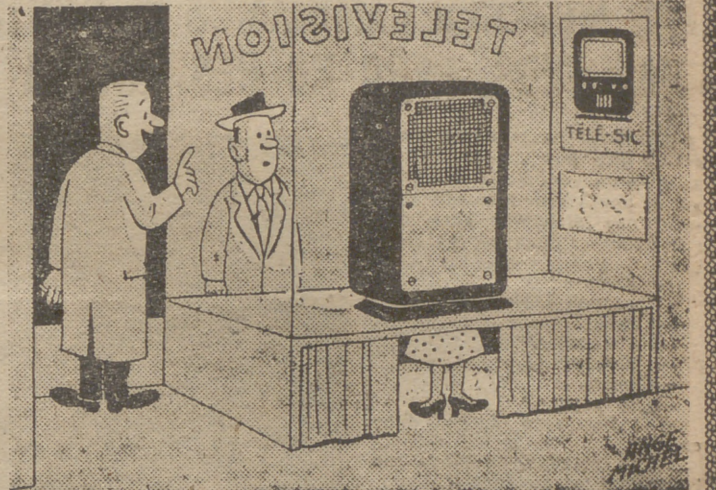
CRUCIGRAMA NUMERO 1.065

1	2	3	4	5	6	7	8	9

HORIZONTALES.—1: Alimento. Escasas.—2: Nombre de letra. Una de las nueve musas.—3: Roedor. Al revés, artículo.—4: Acercará, aproximará.—5: Símbolo químico. Al revés, símbolo del masuro. Monarca. 6: Interjección. Verbo. Posesivo.—7: Nombre de mujer.—8: Contraesión.

HUMOR

ENTRETENIMIENTO



—Y, sobre todo, observe la calidad de la imagen.

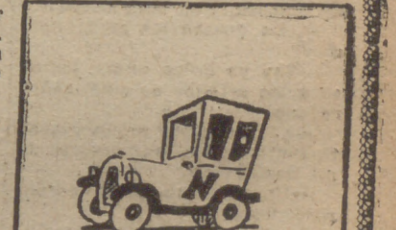


—Quisiera una bala de oro macizo. Es para un regalo.



—Hay que ver cómo pasa el tiempo, ¿eh, María?

Jeroglífico



PRESA
El viejo espada actúa.
Solución al jeroglífico anterior: Estorbar como no tienes idea.

El número del teléfono de PUEBLO: 25 61 32

DIGANOS LA VERDAD

Madonna Lissa Gioconda

"LAS MUJERES CAMBIAMOS DE GUSTO RESPECTO A LOS SOMBREROS, PERO NO RESPECTO A LOS BANQUEROS"

ALGUNAS pocas celebridades... ¿Qué hay de su famoso todavía de verano...

- Nombre?
Madonna Lissa.
Nació?
En Nápoles.
Estado?
Casada.
Su esposo?
El banquero Zanobi Giocondo.

¿Ya estaban de moda los banqueros en su época?
Las mujeres cambiamos de gustos respecto a los sombreros...

¿Qué hay de su famoso "flirt" con Leonardo de Vinci?
Habladurias de la gente. Leonardo era poco interesante...

¿Qué gustaría vivir en un palacio en lugar de estar colgada en un museo?
¿Qué horror! ¿Con quién iba a coquetear?
¿Coquetear usted mucho?
Muchoísimo, es mi violin de fmgres.

¿Enamora usted mucho?
A varios centenares de seres imaginativos y fantásticos...

¿Francisco I el apuesto y presumido Rey de Francia, me adoraba, pagó por mí mil florines de oro.
Y los intelectuales, ¿qué tal responden a sus famosos encantos?
No puede imaginarse los estragos que causo en su imaginación...

¿Qué vecinos de museo le parecen a usted más elegantes?
Las damas que pintó Velázquez. La Infanta del mirafloque...

¿Practicó algún deporte?
Monté a caballo con mucha gracia.
¿Es usted del Madrid o del Atlético?
Cuando se llega a una familia tan consolidada como la mía...

¿Qué le resulta más grotesco en los hombres actuales?
Las pescadoras, la corbata, los ridículos chalecos...

¿Se atrevería a confesarlo?
Estoy deseando darle publicidad.
Pues aproveche la ocasión, hermosísima señora.

¿Se trata de esa espantosa...
Segunda.
Que empleen un poco de masaje de ideas...

¿Le gustan los artistas de cine?
Soy yo quien gusta, incluso a los artistas de cine, señora mía.
¿Tiene usted algún resentimiento contra los hombres de mi generación?
Uno que no podrá perdonar nunca.

¿Se atrevería a confesarlo?
Estoy deseando darle publicidad.
Pues aproveche la ocasión, hermosísima señora.

¿Se trata de esa espantosa...
Segunda.
Que empleen un poco de masaje de ideas...

¿Le gustan los artistas de cine?
Soy yo quien gusta, incluso a los artistas de cine, señora mía.
¿Tiene usted algún resentimiento contra los hombres de mi generación?
Uno que no podrá perdonar nunca.

¿Se atrevería a confesarlo?
Estoy deseando darle publicidad.
Pues aproveche la ocasión, hermosísima señora.

¿Se trata de esa espantosa...
Segunda.
Que empleen un poco de masaje de ideas...



cancioncilla "Monna Lissa", que él lavado de platos de las damas las martirones de la Península...

¿Qué piensa de la elegancia femenina del siglo actual?
En 1925, las mujeres resullaban grotescas con aquellos sombreros...

¿Qué vecinos de museo le parecen a usted más elegantes?
Las damas que pintó Velázquez. La Infanta del mirafloque...

¿Practicó algún deporte?
Monté a caballo con mucha gracia.
¿Es usted del Madrid o del Atlético?
Cuando se llega a una familia tan consolidada como la mía...

¿Qué le resulta más grotesco en los hombres actuales?
Las pescadoras, la corbata, los ridículos chalecos...

¿Se atrevería a confesarlo?
Estoy deseando darle publicidad.
Pues aproveche la ocasión, hermosísima señora.

¿Se trata de esa espantosa...
Segunda.
Que empleen un poco de masaje de ideas...

¿Le gustan los artistas de cine?
Soy yo quien gusta, incluso a los artistas de cine, señora mía.
¿Tiene usted algún resentimiento contra los hombres de mi generación?
Uno que no podrá perdonar nunca.

¿Se atrevería a confesarlo?
Estoy deseando darle publicidad.
Pues aproveche la ocasión, hermosísima señora.

¿Se trata de esa espantosa...
Segunda.
Que empleen un poco de masaje de ideas...

¿Le gustan los artistas de cine?
Soy yo quien gusta, incluso a los artistas de cine, señora mía.
¿Tiene usted algún resentimiento contra los hombres de mi generación?
Uno que no podrá perdonar nunca.

¿Se atrevería a confesarlo?
Estoy deseando darle publicidad.
Pues aproveche la ocasión, hermosísima señora.

¿Se trata de esa espantosa...
Segunda.
Que empleen un poco de masaje de ideas...

porque viene por allí un turista largas estas tardes veraniegas!

TOROS

NOVILLADA EN HUELVA
HUELVA, 5.-Primera novillada de las fiestas colombrinas...

¿Practicó algún deporte?
Monté a caballo con mucha gracia.
¿Es usted del Madrid o del Atlético?
Cuando se llega a una familia tan consolidada como la mía...

¿Qué le resulta más grotesco en los hombres actuales?
Las pescadoras, la corbata, los ridículos chalecos...

¿Se atrevería a confesarlo?
Estoy deseando darle publicidad.
Pues aproveche la ocasión, hermosísima señora.

¿Se trata de esa espantosa...
Segunda.
Que empleen un poco de masaje de ideas...

¿Le gustan los artistas de cine?
Soy yo quien gusta, incluso a los artistas de cine, señora mía.
¿Tiene usted algún resentimiento contra los hombres de mi generación?
Uno que no podrá perdonar nunca.

¿Se atrevería a confesarlo?
Estoy deseando darle publicidad.
Pues aproveche la ocasión, hermosísima señora.

¿Se trata de esa espantosa...
Segunda.
Que empleen un poco de masaje de ideas...

¿Le gustan los artistas de cine?
Soy yo quien gusta, incluso a los artistas de cine, señora mía.
¿Tiene usted algún resentimiento contra los hombres de mi generación?
Uno que no podrá perdonar nunca.

¿Se atrevería a confesarlo?
Estoy deseando darle publicidad.
Pues aproveche la ocasión, hermosísima señora.

¿Se trata de esa espantosa...
Segunda.
Que empleen un poco de masaje de ideas...

RESERVA DE BILLETES

Table with columns for ticket numbers and prices. Includes a '500.000' stamp.

NOTA. Además de los números expresados en esta lista, han sido agraciados con el reintegro de 250 pesetas cada uno...

Table with columns for ticket numbers and prices. Includes a '972' stamp.

NOTA. Además de los números expresados en esta lista, han sido agraciados con el reintegro de 250 pesetas cada uno...

Table with columns for ticket numbers and prices. Includes a '972' stamp.

NOTA. Además de los números expresados en esta lista, han sido agraciados con el reintegro de 250 pesetas cada uno...

Table with columns for ticket numbers and prices. Includes a '972' stamp.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS
CANALIZACION DEL MANZANARES
En el "Boletín Oficial del Estado" del día de hoy, 4 de agosto...

Plaza de Toros de Madrid
Domingo 8 de agosto, seis tarde, seis novillos de don Ignacio Rodríguez Santana...

Plaza de Toros Vista Alegre
Domingo 8, 6.30 tarde, extraordinaria novillada. Seis novillos, tres de Cobaleda...

